

Хъаннинсса ва кулпатрансса журнал

Зунттал ХЪАМИ

№ 1 / 2025

ISSN 0132-9634

Сагъира
Сунгъурова

*Ватандалул
пуркIува
тIааьнни ...*

Лавг заманнул
бусалартту

Циннара цIа кусса
даву

Оьрмудувасса иш

ДакIнийн бутаву

Ихтилат банну



«Женщина Дагестана»
на лакском языке
№ 1/2025

Учредитель:

Агентство информации и печати
Республики Дагестан

Главный редактор

Х. А. Шапилова j-dag@mail.ru

Редакционная коллегия:

заместитель главного редактора

С. Х. Булгаева sulgi65@mail.ru

Ответственный секретарь

Н. М. Керимова kerimk@mail.ru

Редактор русского выпуска

Г. Х. Асадулаева musaeva_gulnara@mail.ru

Редактор аварского выпуска

Б. Ш. Мухидинова bahu4y@mail.ru

Редактор даргинского выпуска

П. Г. Вагидова vagidova.2024@mail.ru

Редактор кумыкского выпуска

П. Х. Хайбуллаева bike-1970@mail.ru

Редактор лакского выпуска

А. Ю. Абдурахманова delia25@mail.ru

Редактор лезгинского выпуска

Н. Н. Ибрагимова shikhnabieva1981@mail.ru

Редактор табасаранского выпуска

С. М. Исрафилова suvaynat@mail.ru

Корреспонденты:

А. Тажудинова

В. Рагенова

Р. Бакидов

Заведующая редакцией

С. М. Гамзатова

Художественный редактор

Г. А. Курбан-Адамова guleymat@mail.ru

Адрес редакции и издателя:

367018, Республика Дагестан,

г. Махачкала, пр-т Насрутдинова, 1а.

j-dag@mail.ru; zhenshina_dag@e-dag.ru

Журнал отпечатан в типографии:

ГАУ РД Издательский дом «Дагестан».

г. Махачкала, пр-т Насрутдинова, 1а.

Телефоны редакции:

65-00-36, 65-00-37, 65-00-39, 65-00-40.

Официальный сайт
журнала «Женщина Дагестана»:

женщинадагестана.рф

Дата выхода в свет 28.02.2025 г.

Формат бумаги 70 x 100 1/16.

Объем: 5,5 усл. печ. л.

Заказ № 0107. Тираж (3602) 480 экз.

Журнал для семейного чтения. Издается с 1957 г.

Выходит на аварском, даргинском, кумыкском,

лакском, лезгинском, русском, табасаранском

языках один раз в два месяца.

Свидетельство о регистрации СМИ ПИ

№ ТУ05-00429 выдано Управлением Федеральной

службы по надзору в сфере связи, информаци-

онных технологий и массовых коммуникаций по

Республике Дагестан.

Арт-директор – М. Ю. Моллакаев (MagNazar)

Фотограф – Д. А. Джамалова

Журналдануву бумур

1. *Ниттил мазурдилгу, цаймигу
масгалартту...*
2. Жулами
Ватандалул пуркува тлааьни ...
7. Лавг заманнул бусалартту
Бурхлай Изажа
10. Культура
*Ватандалийн занабивкун, оьрму
цулаган бан*
15. Циннара ца касса даву
Магырса карунил заллу
18. Инсан
«Тун ххарар оьрму...»
23. Оьрмулуваасса иш
Дядалан
26. Ххуйшиврул индустрия
Клиенттал бакьарча, хьамали
31. Дакниин бутаву
Аллагналва хлакин хьун нясие бумур
36. Дакнил тлаавшин
*«Поэзия – му дур ххаривузу, макьзу,
леххавузу...»*
41. Поэзия
Суниян Оьмаров
42. Образование
Савури буса учительнал талхI?
46. Династия
*Маиьгурса тухумрал цланин
лайкьну...*
51. «Арчийл душ»
К. Чутуевул фотоэтиюд
52. Ихтилат банну
Цалчин, гимнастика ххуйрихха...

POST scriptum

57. Красота и здоровье
*Исклочительно для женщин –
стоматология «Дизайн улыбки»*
60. Призвание
Медицина – это моё
62. Реклама
Мелодия прекрасного
64. Мастер
Красота в глазах смотрящего

На обложках:

I – Сагира Сунгурова-Аль Дагестани, журналист,
ученый, дипломат

III, IV – Фотоэтиуды К. Чутуева

*Ниттил
мазурдилгу,
цаймигу
масъалартту...*



«Чумул, чувшиву ва дакI марцIшиву
сан къадайсса,
Ккаккан ххуйшивриягу ччяни бизар
шайсса,
ЧалачIин дакъассар мазраха,
Багъишлагу айссар гъарца муниха узима
ва мунийну сагъма;
Багъишлассар мунап ккарашшивугу,
пахру-ххарагу,
Бишайссар мунал бакIрай лавралул таж».

Уистен Хью Оден

Щусса 2025-ку шинал буклакисса цалчинмур номерданул мужаллатирттай жул героиняхъул буссар Дагъусттаннал халкъуннал лаххиярттаву. Мукусса душру-хъамигу, мазурдийсса журналлугу так 7 къааьркинссияча бикIан 14 аьркинссия. Микссар Дагъусттаннайсса чичрудул мазру. ХIакъину жуцава бюхълай бур китайналмур ччарчагу маз лахъбин, мукусса кашу душиврийнгу щукру бувну. Туну мунийну жунма жула мазру хъама битан аьркинссарив? Къааьркинссар! ЖучIава жула мазрайн ниттил маз учайсса му жувунма ниттил накIлищIал буххайсса бунутIий бакъарив? Буттал кIану ва ниттил маз – му дур ирсирай жунна диресса хъус, му жула оьрчIачIангу диян дан аьркинссар. ЖучIава бакъа хъуну бур амудадахъул, мяммал-дадахъул, миннал дайсса диркIмур (цIана ми жучIава жа-

гъилсса ва цала давурттай зузисса бур), мунийнугу жучIатура дакъа хъуну дур ца агъамсса зат, никирая никирайн, дакIния дакIнийн нанисса рувхIанийсса ххазина – жула ниттил мазрал, гъалгъалул чу, мунил музыка. ТIайлар Иосиф Бродскийгу, жува мазравун бучIайссару тIисса, Хеллингергу тIайлар, оьтту жула бакъарча, жувару оьттул тIисса. Ми кIира аьлттусса хIакъикъат цачIун дарча, хъанай бур: жува цивун бучIайсса мазгу, жува цил бутIану хъанахъисса оьттугу жуярва ччяни ляхъуссар, жула къадарданияр ччянссар. Ларгмур шинал декабрьданий подпискалул кампаниялул хахливу жу шалва Дагъусттаннайх бувкру. Ми мюнпатесса хъунабакъавурттал жун чIалачIи бувунни жува тIайласса чулухунмай най бушиву. Жунма циняннан, ниттил мазурдий гъалгъа тIиминнан, аьркинну бур цачIун хъун ва жула мазру ябан бюхъаймур бан. Мукус баншиврулгу чара бакъа аьркинни миллатрал ккказит-журналлал подписка дуллан, ниттил мазурдий литература итадакълан ва жула миллатирттал театрдал чIарав бацIлан. Му уздансса давриву бивхъусса жуцава бан бюхъаймур – му бикIуча!

*Хамис Шамилова,
хъунмур редактор*

A woman with dark hair tied back, wearing a white long-sleeved dress with intricate embroidery on the neckline and cuffs, is seated at a white circular table. She is looking towards a large, colorful abstract painting on the wall. On the table in front of her is a clear plastic water bottle with a green cap and a red clutch bag. The background features two framed artworks: one on the left with a black and white figure and the word 'VOGUE' in large letters, and one on the right with a vibrant, multi-colored abstract face. The setting appears to be an art gallery or exhibition space.

Сагъира
Сунгъурова

- ...На учивия ватандалул къанкъ къаришлай яхъун къашайсса.
- Цукунсса къанкъри му?
- Муниву буссар миллионну журадал... Масала, вана ва ххяллул къанкъ...
- Ххяллулгу дурив къанкъ?
- Дагъа диклавив, мунил дур аьсрудал къанкъ, аьсрудалгу – янсаврал, захматрал, гъунардал, чувшивул къанкъру. Халкъуннал къюкIру ришлашиссар аьсрудал чIурдай...

Фазу Аьлиева

Ватандалул пуркІува ТІааьнни ...

На чянияцІава ччай буссияв Сагъира Сунгъуровацал хънабакъин. Ва бур журналистгу, аьлимгу, дипломатгу, бизнес-ледигу, укунма я бацІансса душгу! Цал, чІярussa шиннардил хъхъичІ, бухссияв «Илчи» кказитрал уртакъначІан, тикку кІул хъуссияв жагъилсса корреспонденткацал. Ттун пикри хъуна ва школалул выпускница бунуккар, ичІувссаннал хъи-хъи душ, амма кІул хъуна Сагъирал къртал бувшиву ДГУ-рал инфак, та чІумал машгърну бивкІсса «Гулливер» школалуву зийгу бивкІшиву, вуз-равугу дарс дихълай бивкІшиву...

КІулишивурттаясса мюнпат

– Ттух шарда мйяжаннугу хъун-насса аякъа дикІайва, гайми уссих ва ссихгу кунна. Амма му аякъа аькъилсса дия, гъанминнал учай-нугу: «ва муксса ттюнгъасса бурхха, дикІул ххунчІал гъарал лачІларча-гу, ми ласун хъулухун къабуккан-ссар»... Мюрщинийва жувун ххуйсса кІулишивурту ласаврих гъира бувтуна. Ниттилгу, бутталгу кІи-кІира высший образование дия. Дипломругу – «ятІулми» – пиш тІий бур Сагъира. – Жу, оьрчІал, школа къртал бувссар мусил медаллай, вузгу – отличелий...

– Инагу, нагу ца никирал ин-сантал буру, – пиш кунни буттал, МахІаммад Сунгъуровичлугу, – жунманияр хъинну щинни кІулсса кІулишивурттаясса мюнпатрая.

– Жун ччан бивкІуна оьрчІру ца-ламур кІану цивппа лякъин би-тан. КІулссия миннал жува паш-ман къабаншиву, оьрму адаврай бутланшиву, цивппа чув бунугу,

– ххи бувунни ниттил ПатІимат-лугу, жул хъхъичІ ккурккимай-лукун ххункІругу, нисирайчатІгу бихълай, чяйгу рутІлай.

– Амма зул оьрчІру Аьрасатна-вугума бакъарча яхъанай, дазул къатІув бур. Вил уссу Сурхай ур США-наву, ина –Дубайлив, вил лас ур шамличув... Му цукун хъуна?

– Вин хІисав хъухъунссар ттул фамилия Сунгъурова Альдагъус-ттани душиву. Ттул лас МухІан-надлул мархригу Лаккуяссар, га-нал буттал буттал ппу Гъумуксса АхІмадханхъал тухундалияссар, 1877-ку шинал цаймигу мугъажир-турацал лавгун ур Баргъбуккавал-лийн. Махъ Оьсмантурал арми-ялул генерал хъуну ур. Ливаннай дяъвилый ивкІуну ур. Ганал кулпат – лаккущарсса – оьрчІацал цурда-лу лирчІун дур. ОьрчІру ччаннай бацІан бувну бур, гайнная дуркку-сса, интеллигентсса инсантал хъуну бур. Ласнал буттал ппу ва ганал уссу дуклай бивкІун Франци-ялуву, Сорбонналуву. Ссу хъуну бур



Сириянаву, Хомс шагърулий, цалчинмур учительница. Ганияр хъхъичІ дарсру дихълан ихтияр диркІун дур так арантурахъ. ХІайп, гагу, ттаттал уссугу жагъилну бунува дуняяллия лавгун бур. Ттатта цувагу Сириянал аьрабнал республикалул ХІукуматраву лахъсса къуллугърай ивкІун ур. Ххюва маз кІулну бивкІун бур. Та заманнай, гъурбатрай цала ца яшаву мурадрай дагъусттанлувтурал ласайсса диркІун дур фамилия Дагъисттани. ЩаницІунсса бутІа (аль) Дагъисттани хуна дакын бюхъайссар Турциянаву, Мисрилив, Марокколий, Иракънаву, Иорданияву... Щар хъувкун ттун бувчІуна, циван учайссарив жучІава «Буттал аьрщи» ва «Ниттил маз». Му дур никирая никирайн обгтуйну ва ниттил накІлийну мархрая нанисса ччаву... Ттул ласналгу бур хиял буттахъал аьрщарай къатта шаву, даин цува тикку ялапар къахъанарчагу, жула

обрчІая цу-унугу бюхъайхха тарихий ватандалийн изангу тІий.

Шикку бучІир ххи бан, лицей къртал бувукун, ттунма журфакрайн буххан ччай бивкІшиву, амма иш мукун багъуна, журфакран кІанай на бувхссияв ФИЯ-лувун, лахълан бивкІра немец маз (мунияту пашмангу къавхъуссара). Шамулчинмур курсираву гъурттуну хъуссияв ЮФО-лий хуэсса германистътурал конференциялуву, лавсъясса 1-мур кІану. ДГУ-луву дуклай бунува, 2004-ку шинал на дурххуссия Германиянал яла хъхъичІавамур, 1386-ку шинал тІивтІусса, Карл ва Рупрехтлул цІанийсса Гейдельбергский университетравунсса стажировка. Конкурс сакин дурну дия Германнаал академический обменнал службалул (ДААД). На хунав тикку цалчин стажировка ларсъясса дагъусттандуш. 2005-ку шиналгу мукуннасса ДААД-раясса конфе-

ренция хьуна ДГУ-лувугу. Тиккугу на уттигу 1-мур кIану бувгъуссия.

Ттул диссертация немец мазрал ва лакку мазрал темпоральный семантика цачIу дихьлахьисса духьувкун, на заявка дуллуссия Людвиг-Максимилианнул цIанийсса Мюнхенский университетравун. ЛМУ-рал языкознаниялул факультетрай профессор Вольфганг Шульцел ассистентну зунсса приглашение дуркIуна. Га ия ттун хьуна бавкьуминнаву яла аькьлу буми ва образованиялул чулуха хьхьичIунминнавасса ца. Ххаллилну кIула 13 маз, ххал бигълай ия 69. На махIаттал-хIайран бувнав ганал бигъану ва грамотныйну лакку мазрал текстру ккалаккавил.

Яла дия дипломатия...жяматий даву

Ватандалийн, Московлив занабивкIун, зун бивкIра Аьрасатнал Жагьилминнал ва оьрчIал объединярттал национальный советраву. Жяматий дипломатиялулухун багъра. ЧIавуссалийлла лавгра дунияллийх, Подмосковьелий «Этномир» тIисса жагьилминнал центрданул гьанулий дунияллул дянивсса форуму ва лагерьду, фестивалу сакин дулла. «Этномир» сакин даврил принципру дия щалла планеталул халкьуннал культуралул ххазинартту ябаву, диалограл идея дузал даву, этнокультура лахьхьаву ва цайми. Этнопаркраву дуссар 100-ннийн дирсса щалла дунияллиясса подворьяртту, дуссар дагъусттанналмургу – «Дербент». Сочилий хьусса Дунияллул жагьилминнал фестивальданул гьануми организатортурал цанугу буссия Нацсовет.

– МГИМО-лия буси.

– МГИМО-луву на буссияв жяматий дипломатиялул квалификация гъаз даврил курсирдай. АьФ-лул Жяматий палаталул жагьилминнал пулданул членну.

На цаппара проекту сакин даврил жаваб дулайссия, Кавказуллал дакъаврил лагерь куннасса, му хьуссар Германиянал ва Франциянал аьрщарай, 3 шиная Российско-германский молодежный форумрал кураторшиву дурссия.

2012-ку шиная ттуйн оьвкуну ФРГ-лул федеральный президент Йоахим Гауклул инаугурационный; 2012-ку шиная декабрьданий – Нью-Йорклив, ООН -далул Генеральный ассамблеялул 67 сессиялийн; 2014-ку шиная – Страсбурграйн Европанал Советрал давриву гьуртту хьун...

– *Бачу Эмиратирттайсса оьрмулия ихтилат баннуча. Ина увкунни ласначIан ОАЭ-лийн бивзра куну. Лас тикку зий урив?*

– Ур. Шамлив университетгу кьуртал бувну, ОАЭ-лив ивзун ур, танияр махъ зий ур Дубайлив. Жул дянив кIива оьрчI бур. Арс Сурхай ва душ Лорена, ина миннащал Гъумук кIул хьуссара дукIу августрай.

– *Ди, Гъумук ттун хIисав хьуна ми цащала цивпна ингилис мазрай гъалгъа тIий, хьунмяммащал ва амудадащал – лакку мазрай ва оьрус мазрай.*

– МухIаннадлунгу, ттун кунма, цаппара мазру кIулссар. Шаппа жу гъалгъа тIун бикIару ингилис мазрай ва лакку мазрай. Арс лакку мазрай гъалгъа тIун лахьлай уссия, танан кIулссар ингилис маз, лахьлай уссар аьраб мазгу. Душгу «билингвари». Гай буссар оьрус школалувун занай, аьрасатнал учебникарттай дуклай, амма школалул хьуннасса кьулагъас дур аьраб маз ва ингилис мазгу лахьхьин баврих.

– Дубайлив ина жяматий дипломатиялуха зий буравкъай, ягу так оърчIалесса буллай бурав?

– На так оърчIалесса баврий гъашиву къадара, – пиш тIий бур Сагъира. – Нинушиву гъай-гъай ххуйри. Амма оърчIру мюрщинийгума на каругу карав дурцуну щябивкIун къабивкIра. Ттул буссия тIайлабацIусса бизнес, ковидрал цIаний лакын багънугу. Ттигъанну жу Дубайливсса подругахъащал – Самера Франциянавасса лазгири душ, Имара – Украиннаясса табасаран душ – хъун бакъасса бизнес бачин бувссия, маркетинграл агентство, цагу SIS Marketing дирзун. Жула цIардал хъхъичIсса буквардугу ишла бувну, ми ялагу ингилис мазравусса «sisters» (ссурвал) тIисса мукъухагу лавхъхъусса бур.

Ттула хъхъичIрасса проектирдал коллеггахъащал ва партнёртуращалгу зузаву къакъаритав. 2020-2022 шиннардий Дубайлив сакин дурссия итальян премия Pro ARTE дулавил церемония. Ялагу на бура Германско-эмиратский клубрал членну, миву къамул байссар австрийцы, немцы ва швейцарцы, гьуртту хъанай бура ОАЭ-лийгу, Европанал билаятирттайгу зузисса проектирдаву.

ХIакъинугу, гьунттийгу, мудангу ...

– Ттун бувчIлачIиссаксса, ина элмугу, журналистикагу къарир-тун дакъар...

– Ми цимурца дурхха туну гъира бутлатисса! Ттунма дакI къадакълакымур на цичIав къабайссар. Ттигъанну подругашал жу дарду цIусса турпроектрал презентация. Хъинну ххарину къамул хъусса турданул программалувун бухлахиссар чулданийхсса сафари-тур, гиднащалсса экскурсия Ду-

байлив, нетворкингращалсса яхта, швейный фабрикалийн, Синергиялуд Университетравун бияву ва ц.

Журналистикалия. На ингилис мазрайсса журналлащал контракт чичав – «STYLFEMINA» ва «IMPACTPRENEUR», ва цаймигу. Цалчинмур – гламурный бур. На буккултрахъ буслантIиссара Эмиратрайсса хъхъичIун ливчусса хъанниятту. КIилчинмур бур хIаласса. ХъхъичIунсса инсантурая, аьлимтурая, бизментурая ва ц, бусласисса.

– Ина бура мадара гъарзасса билаятфу гьуртту шайсса, «Impact Fashion Walk» тIисса Фэшин шоулий аьрасатнал дизайнертурал вакилнугу. Ялагу?

– Ялагу ОАЭ-лий аьрабнал рынокрайн буккан ччисса цаппара дугъарасса аьрасат компаниярттал вакилшивугу дара. Щала Европанавухсса ва Аьрасатнавусса туроператортущалгу зий бура. Амма хъинну ччай бур ттула ватандалия Дагъусттанная Эмиратирттай шайссаксса гъарзану кIул шаву.

Ялагу ци? ... Дагиздатрай бищун хIадур бав ттула назмурдал жуж, зий бура дуниялуд лагрулийсса мероприятиятиртту сакин даврицIун бавхIусса ттула ттулалусса бизнес тIитIаврил ялугу.

Жу Сагъиращал ссаяту гъалгъа тIурчагу, ахирданий ялагу Дагъусттаннайн, Ккурклив, Гъумукун буккайвав, жула ххаллилсса ватандалийн, цил къанкъ жура даин ядудлалисса жула дакIурдивугу, бакIурдивугу.

Цимурца дуллалимуниву вин тIайлабацIу хъуннав, Сагъира Сунгъурова – Альдагъисттани!

Аьжа АбдурахIманова



Бурхлай Изажа

Хьхьича заманнай Лаккуй, хантал бакъасса, халкъуннал бувчусса халкълавчитал бусса чумал, Гъумук ивкун ур Ярттал Оьмахан тисса адимина. Ганал бивкун бур хьинну бакралгу ххуйсса Изажа тисса душ, мукъа уссил ца бакъа бакъасса су. Цал Гъумук халкълавчинача, Ярттал Оьмаханнуча, ливккун ивкун ур цала маша-хашалул иширттай увкисса душаннал хан. Ганащал ивкун ур ганал жагьилсса арсгу. Ханнал арсан эшкьи хьуну дур Оьмаханнул душних.

Гъази Гъумучи бусурмантал бивкун бур, душанналмур дин ххач-парас дин диркун дур. Му-

ниятту кивайвагу халкъуннал диндалул къанундалийн бувну, оьрчал ва душнил дянив цукунчавсса дахлаву диклан къабучину бивкун бур. Душаннал ханнал Оьмаханнухь миннат бувну бур, Изажа цала арсан була куну, ганил цала дин къамул дансса умудрай. Душаннал ханнал лавмартсса хасият куну, ганащал оьттул питна къашаву мурадрай, гъумучиял хьуни арамтурал Оьмаханнухь миннат бувну бур, душаннал ханнахь цахьхьунма пикри бансса мутта була учин, муниннин ханнал арсан Изажа хъамабитанхьуви тисса умудрай. Оьмаханнул мукун бугу бувну бур, цаппара



зурдардива жаваб дулунна куну. Душан махъунмай лавгун бур, амма ца барзвагу къавхъуну, хан ялагу увкун ур аьралуннащал, чIярусса арцу-мусищал Изажа ца-щала буцинсса мурадрай.

Оьмаханнул бавтIун бур Гъумучиял хъуни араммтал ва уссур-ссу маслихIат бан.

Изажамур, душайми бучIайхту, ливхъун шаппату, къурув, лачIал хъурунनावу лабивкIун бур. Мажлисрайн бавтIминнан чIалай бивкIун бур, Оьмаханнул душ цала хушрай къабулурча, душаннал га гужрай буциншиву ва му ишираву ттур хъуншиву. Мажлисрай маслихIат хъуну бур Изажа булун душайми оьрчIан. Душ шаппату ливхъсса кIул шайхту, Оьмаханнул мукъагу арс гъан бувну бур ганил хъирив. Уссурваврал лявкъуну лабивкIсса Изажа, шаппай бувцуну бувкIун бур, бувсун бур ганихъ цуппа Душаннал ханнал арсанн щар буллалишиву. ТIивтIуну бур хъатIул мажлис. Изажа,

жалин бувну, тIайла бувккун бур душайннавун. Лакрал аьдатрай, жалин нанисса ххуллий къавтIив бивчуну бур, оьрчIахъал агълу бала-гъалайрдащал, миннул чIарах бавчуну бур. Му чIумал, чил аьрщарайн алжаннувун гъаяр, буттал аьрщарай цIарал ччуччинна куну, Изажа ххявххун бур цIарал ламаравун. Янил ляпI учиннин ххявххун, буцай оьрчIал га цIаравату бувккун бур.

Душайннал аьрщарайн бивсса чIумалгу, ца ламуйх лавхъун най буна, Изажа неххавун ххявххун бур, гава цила гъалмагъайл ххассал бувну бур.

Жалин хъунабакъин душайннал халкъунналгу мажлису тIивтIуну, ссупрарду бивчуну бур. Бусурманнан хIарам бувсса, цIарайх бувсса дунгъузирттайн я щайхту, дукралияту дакI рирщусса Изажа цичIав къаканан бивкIун бур. Таниха хIурмат бан, душайннал танин дукъарсса личIи-личIисса дукрарду къариртун дур,

амма Изажал, цуппа ккашил къя-бивчлан, нис, ччатГ дукарча дакъя, цамур дукра къядукайсса диркIун дур. Цал цинма дукралун гъан бувну бувкIсса дунгъузрал оър-чIал вичIив къркьуну дур Изажал. Душанналгу, ванин вичIив ххирасса дур куну, гания мукъах ванин дукралун цIарайх бувсса дунгъузрал бакIру гъан буллан бивкIун бур. Ахиргу тай цила къркьусса дунгъузрал вичIаяту чарсса дурну, тIайла дурккун дур цила буттачIан Гъумукун. Оьмаханнун дурчIуну дур чил дин кьамул къадурсса цала душнил язугъсса иш-тагъар. Та шаппай занабитансса тагъаргу къяляхълай духьукун, шихунай нанисса ххулдулссаннащал лихъан бюхъарча, лихъу тIий баян бувну бур.

Шихунай нанисса ххулдулсса укканингу къябавцIуну, Изажа ливхъун бур цуппалу. Цила лагма-ялттусса къяравашталгу мусийх машин лавсун бур, цуппа ливхъшиву авара къябан. Амма ца дачIи кьинилул мутталийсса ххуллу бивтсса чIумал, ганин бавну бур махъа нанисса дучрал хIухIудул чIу, тивах лабикIансса ххяллу-ратIругу дакъяхъувкун, Изажа бувххун бур цуццул къятIувун. Бурттигьалтту ганил чIарах лавгун бур. ЦIан лакълан диркIукун, ганих дуглагисса бурттигьалт занавивкIун лавгун бур.

Мукун, дяхтта лабикIлай, хъхъувай най, цуццул, бюрурал яннагу парча-тика дурну, цуппагу лихха-личча хъуну, Изажа бацIаву дакъя най бивкIун бур, цал акварданул чIу баярча, яла бивчIарчагу за бакъяя тIий. Архсса, жапасса ххуллул багътIатту бувну, ккаши-мякьгу хъуну, ччаннай бацIансса хIал бухлавгсса Изажа

ца хъхъуну, дахъра цIан лакълан диркIсса чIумал, бувккун бур Гъумучиял БурхIай къяла чIалачIинийн. Буххавугу хъама диртун, ххаришиврул хъачIунтгах хъару хъусса кунма, левчуну бур Изажа ОьрахIухух лавай. Вагъ-вагъгу тIий, Изажа дахъва БурхIай къялалийн лавхъсса чIумал, мизитралцIияту мудуннал аквар увкуну бур.

–АлхIамдулиллагъ щукру! – куну бур Изажал, каругу гъаз дурну, яла га бунийн багъну бур. Душ гъаз къашайхъувкун, архния га ккавккун, ганичIан гъан хъусса хIухчалтран га бивкIуну лявкьуну бур.

Изажа бувччуну бур га цуппа багъну бивкIусса кIанттай. Тания мукъах халкьуннал цала бусалардаву, балайрдаву ганийн БурхIай Изажа тIун бивкIун бур. Ганил гъаттайн, щайхнал гъаттайн кунма, халкъ занан бивкIун бур. Гъаттайсса кIялазурул хъхъичI бивхъуну бивкIун бур ца оьнтIа бусса чару, га оьнтIуллувун аьгъушиву руртIуну, халкьуннал Изажал гъаттай чирахъ лахъайсса бивкIун бур. Изажал гъаттай чирахъ лахъавугу Гъумучиял халкьуннал аьдатравун дагъну дур. Аьрххилий нанинал, цала мурад щаллу хъуну ччинал Изажал гъаттай чирахъ лахъайсса бивкIун бур. Му аьдат най диркIун дур ттуршрахъул шиннардий, сайки дугъарамур жула никирал инсантурангу ма дакIний дур.

*Миясат Шурпаева,
«НукIу заманнул хаварду»
тIисса луттирайн бувну*

Ватандалийн занабивкүн, оьрму цдулаган бан



Музей...Ва махъ бавукун, зун цукунесса тикри шай? ХъхъичI дацIай так экскурсоводнал чIу баллалисса пахъдагъру, ца витриналучIату гамуни-чIанмай хъанай, экспонатру ккаклакими, залдануву низам дуруччаврил ялув бавцIусса музейрал зузалт – мукун бакъарив? Амма му так ялун чIалачIимурди, хъунмасса айсберграл щинал ялувмур бутIар чIалачIисса. Майжанну хIисав дарча, му хъунмасса захIматри, музейрал зузалтрал жучIанна тарихрава дирмур ядуллалисса. Му щалла даврий вана кIира шинни Халика Аблибековна Казанбиева, А. Тахо-Годил цIанийсса Миллатрал музейрал филиалну хъанакъисса Хунзахъиял историко-краеведческий музейрал заведующийну зий.

БикIай инсантал ихтилатраву хъинну тIааънсса: хIалимсса, дакI хъинсса, цанна ххирасса даврия гъавасланну бусласисса. Муна мукунсса лявкъунни ттущал ихтилат буллалисса Ханика Казанбиевагу. Ванил гъирарал, хIарачатрал чIирисса чIумул мутталий музейрал даву цIу дуккан дурну дур.

Цила буттал шяраваллия, райондалия, миккусса ххалданмуния, авадансса тарихрая Ханика Аблибековнаца ссятурдий буслан бюхъанссар. Ванил бусласимунил вичIи дирхъуми хIайран бай, цивппа Хъунзахъиял райондалух архсса чIумувун бувхсса кунма хъуну – туну ва бур Хъунзахъ бувсса, шикку хъунма хъусса инсан, ванил историкнал образованиегу ларсун дур ДПУУ-раву.

Ва бувну бур педагогтурал кулпатраву. Нину – Аьйшат МахIаммадовна ХIасанхIусейнова, филолог бур, ппу – Аьлибек Жалалудинович Казанбиев, историк ур. Ванал сакин бувну бур школалучIа краеведениелул музейгу, яла мунияту хъуну бур ДР-лул Культуралул ми-



нистерстволийн багъайсса, А. Тахо-Годил цIанийсса Миллатрал музейрал филиалгу. Экспонатирттал 80 процентраяр ххишалагу багу бавтIун, ягу бувну бур Ханикал буттал. Мунаяту бивну бур душнийн историкалухсса гъирагу, буттал улклухсса ччавугу. 2002-ку щинал Ханика ватандалия арх

бувцун, къадарданул сайки 20 шинай Европанал Ухссавнийн, Норвегиянавусса Лиллихаммер тIисса шагърулийн бувтун бивкIнугу, ва 2023-ку шинал шаппай занабивкIун бур цила буттал дайдирахъусса даву гихуннайгу дачин дуллан.

ЧIалай бур махъунмай занабивкIаврия Ханика Казанбиева ххарину бушиву. Музейрал чIивисса коллективрал ва дакI тIиртIуну къамул бувну бур – туну ва чIивинийва бучIайсса бивкIун бур шиккун буттан кумаг буллан.

– Ва ттун так даву дакъар, чIярусса шиннардий ва музейраха зий ивкIсса ттула буттал захIмат гихунмайгу бачин бавур. Аьпабиву ппу дунияллия лавгунни, амма ттун ттуйвасса буржну чIалай бур жула история ва культура ядавриву ганал бувмур бусравну ябан. Буттал ттуйн аманат бувна шаппай кIура баен ва цала салкъи дурмур историялун ядан, ялун нанимур никиранчIан диян дан. БакIрай на гъанавиххину бивкIра, ци дуллан, ссаяту байбишин хъинавав тIий, – буслай бур Ханика. – ХIакъину музейрал хъхъичI хъунисса масъалартту бавцIуну бур. Буттахъая дирмур авадансса дур – 6200-нния ливчусса экспонатру, амма ми ябан аьркинсса шартIру дакъар – хъатру дур, дакъар аьркинсса куццуйсса температура. XIX векрай дуресса уникалсса къатри зия хъанай дур, жул хъхъичI бавцIуну ми цIу дуккан дурну ядаврил масъала. Культуралул министерстволугу къулагъас дурну, хъунмур музейращал архIал жу хIарачат буллай буру, хьулгу бур ва агъамсса даву дан. Ттулла цIусса даву ттун дакIнийхтуну ххира хъунни, цамур куццуй зунгу къа-

шайссар, – тIий бур Ханика Аблибековна. – Жула райондалул лавгмур кIул баврих, му ябаврих ттул хъунмасса гъира бур: дулланмур чIярур, думур ккаккан дангу, ттининту кIул къабувмур кIул буллангу. Муниву хъуннасса агъамшиву дуссар. Жу уртакъну зий буру цаймигу культуралул идарарттащал, райондалул образованиелул организациярттащал. Ча, жул музей сагъну бур, ххуйну зий бур, жугу буру, хъхъичIва кунма, буттал улкIул история ябуллай.

Инициатива дусса ттизаманнул зузала чIумушал архIал ша ласлай бур: соцсетирдаву музейрал оьрмулия буслай, личIи-личIисса форумирттаву, проектирдаву гьуртту хъанай, чIал къавхъуну зузи дан ччай бур цIусса 3D-формат – онлайн-экскурсияртту ва чIярусса цаймигу, хъунисса шагъурдайсса музейрдавугу ишласса цIушиннарду.

– На даврилгу, кIулшивуртту ххидаврилгу чулуха хъхъичIунмай хъит тIий аьдатессара. Дуккавил ва кIулшивурттал къимат бусса къатлуву хъунма хъанай бивкIунтIий бухъунссара. Ттул оьрчIшиву ларгссар кIива ссищал, жува ххирасса нитти-буттал аякъалуду. ДГПУ-рал дипломгу канихъну, зий бивкIра Хунзахъиял, Буйнакскаллал школарттаву учительну, Дагъусттаннал къатIувгу университетраву оьрус мазрал дарсру дихълай бивкIссара. КIира шинай буссияв учебный процессралсса байсса организаторну, мунийнугу каялувчинал даву кIул хъуна.

– *Норвегиянавун ина цукунна багъсса?*

– Жу щалва кулпат лавгссияв жула дустурачIан, тайннал оьвкуну.



– *Вил култат хъун.масса бурив?*

– Жул мукъа арс уссар. Тихун шамуннашал лавгссияв, Норвегианаву увссар мукъулчинмагу.

– *Зу махъун.май ватанда.лийнгу циняв кӀурабавруз?*

– Къабавру. Ттул лас ур стоматолог, тикку танаца цала пишаллий зун хъанай бакъая, норвег маз лахъхъин захӀматну бия, маз къакӀулну цала образование тасттикъ дангу бюхълай акъая. Мукъулчинма арс увукун, лас шавай, ватандалийн, лавгуна. Жу личӀи хъуру, цанчирча жул ташулул ахир дуркӀуна. На тийх навалу ливчӀунав, арсругу ттунма хъуни бан багълай бия. Зий буссияв эмигрантътурал адаптация дайсса центрданий, тайннацалинтервью дуллай, зий бивкӀра психологнугу. Цаппара хӀаллай Гуманитарный

институтраву Норвегианал студентътурахъ оьрус мазгу дихълай буссияв, ювелир къай ва брендрал янна дахлай машачинугу бивкӀссара. Ттунгу, оьрчӀангу ччяни лавхъхъуна норвеж маз ва ингилис маз. Тикку ттул дусъсса хъамигу хъуна, миннаву норвежкахъулгу, хъунмурчӀинниви ми бия норвег арантуннан хъусса оьрус хъами, чечен хъами – тикку ми чӀявуя, дагъусттан миллатиртталми чансса бия.

– *Яхъанай чув буссияв?*

– Лил.лихаммер шагърулул центрданий жу хъуни дакъасса кӀизивулийсса къатри дургъуну буссияв.

– *Аьрасатнавун ина арсурвав.рацал кӀурабавруз?*

– Ттул хъунама арс ччянива уссия Хъунзахъ яхъанай. Тта-

ттачІан хъамалу увкІсса чІумал танан пикри хъуну бия цала миллатрал ватандалий ацІан – тикку цимурца мунан гъансса дия, личІисса менталитет, цаламур, обттуйхчІинмур. Шиккура шарссагу дурцуну – жула шиччавасса душ, ттун кІива аьнтІикласса арнал душругу буллунни.

КІия лявми арсру Норвегиянава шаппай бачин хІадур хъанай бур, чІивима цалсса тийхва дуклай ур.

– Дазул къатІув бивзсса аьрасатлув ватандалийн занабикІлакІисса ишфу шай. Масала, машгъурсса Александр Вертинский эмиграциялий 20 шин хъуну махъ, га яла Хъун дяъви къизгъинсса чІумал, Аьрасатнавун кІураавессар, цала миллатрацал икІан ччай. Бусаларттавун багъсса «Лезгинка» ансамбльданул ветерантал ччянива занабивкІунни эмиграциялия: цавайннан бувчІунни цивпа анавар бувкшиву, гайминнан салахІ къабивзунни тай жуламиннах буруглагисса куц... Вин ци савав хъуна?

– На бувкІра ттуятува ттула Ватандалун хайр хъуну ччай, буттахъхъун буллусса махъгу бацІан баншиврул. Норвегиянаву аьрасатлувнах бургаву къаобккисса дур, Украиннай, Прибалтикалул билаятирттай куннасса нацизм дакъар...

– 21 шинал мутталий вин кІул хъурив ностальгия цирив?

– Жу лавгсса хъунма хІал къабанну тІийяв... Цачинми шинардий обккисса ностальгия дия! Цимурца чил, букъавчІайсса маз, аьдат бакъасса янна, тайннал аьмал-хасият... Ностальгиялия на ххассал бувнав нинушиврул, обрчІру тарбия буллай, чІивиманалсса буллай... Ми къайгъурдал

кумаг бувна ттун тайннаву аьдат хъун.

– Европанал, скандинавиянал ювенальный юстициялул цаахханнурду вийнгу щунав?

– Опекалул зузалтрацал кІул хъун багъуна ташу личІи бувну, обрчІацал навалу ливчІсса чІумал. Амма на тайннал законнугу кІул дурну, тай ттучІанма бучІаннин хІадур хъуну буссияв. ТтучІа хъиривбацІугума битан ччай бия, жу яхъанахъисса куццух буруглан. Амма на официалсса отказ чивчуссия, миннал услугартту аьркинну бакъар куну. Ттухъ школа-лувугу тІий бия, на цан обккисса нину бизлай бура тІий. На минная тІалав бувссия, цивппа ссая рязи бакъассарив аьщуйн щуну ккаккан бара куну. Кофелул чашкалух щябивкІсса учительтуран ччан бивкІун бия ттуща обрчІру зеххин. На гай нигъал бувссия, ттул адвокатнан гайннал давриву чІявусса гъалатІру лявкъунни, делолуха зий уссар куну. Миннан бувчІуна, на хъяврин бувну, ттуща закондалува бувккун обрчІру зеххин къахъунтІишиву.

– Ина къянкъасса хъамитайна бура! Вища бювхъуну бур тихунгу лавгун, тийх яхъунгу бювхъуну, махъунмайгу бувкІун, шиккугу цІунил винма инава лякъин!

– Къадарданул хъунийн бачин на нигъа къабусара, дахханашивурттая хІучІ къаучара! Амма ттула хъирив ламурдугу къаччуччара, занабивкІун, буттал улклуй цІулаган!

Виолетта Ратенкова

Магьирсса каруннил заллу



Агьалинал ихтиярду ва жьяматий-сса низам дуручлачисса органну Дагъусттаннай чансса дакъар. Гьарица къуллугърал зузалтралгу цанна-цанна хасъсса янна дур. Формалух бурувгун бувчлай цума ци ведомствалиясса усарив. Амма чЯвуминнан къақулхъунсар органнал зузалтран янна дуруххайсса бувагу ца кIану бушиву цала Дагъусттаннай. Му бур Коркмасова кIичИравусса «Мария» тIисса янна дуруххайсса цех. Ва цехрал хъунмургу бур Ккурккуллал шяравасса МахIаммадова (Ссамадова) Мариян Ссамадлул душ. ЛичИну гьарта-гьарзасса къатри дакъанугу цехрал, чЯвусса зузалт бакъанугу зий, вайннал дузал буллай бур формардал цинярдагу органнал зузалт. Рязи бакъасса клиентгталгу вайнначIа нажагъвагу къабикIай.

Мариян школалий дуклакисса чIумалва бикIайссия ци-дунугу дурухлан, щашлан гьира бусса, кару магьирсса душ. Школалий-гу лавайсса кьиматирттай дуклай бикIайссия. Таний университетравун буххан ччисса ванил хиял барткъалагаву бюхъай хьинмуни хьуну бикIан. Заннал цала тIайлабацIан бувхъунссия ва аьркинсса ххулийн.

Марияннул хьун бакъасса кабинетравун увхнал итталун багъантIиссар лахъний бивхъусса совет заманнул янна дуруххайсса каний машина.

- Ва ттул гьайчалил,- учай Марияннул машинагу ккаккан буллай.- Жул кулпатраву ряхва оьрчI бия, мукъа арс ва кIива душ. Шамилчинма арсенал хьирив на бувкун, ттул буттал Ссамадлул, утти жулва душ буссар тIий, ттун лавсун бия ва машина. ВаницIун бавхIусса хьунни ттул гихунмайсса оьрмуллул ххулдугу. Ппу аьпалухъхьун лавгуна на 6-мур классраву дуклакисса чIумал. Буттах мякъ бувксса чIумал, га дакIнийн агьувкун ганал аьплун ливчIсса машиналух буруглан бикIайссияв.

Школа кьуртал бувну махъ институтравун буххансса пикри буссия ттул, амма му жул кулпатран захIатсса чIун дия. Му шурттуву жул къушливу хьуннасса дягъу дия, аьралуннаву къуллугъ буллалисса ттуяр хьхьичIма уссу апатI хьуну, ивкIуну ия. Ттуягу, ттул дуккавриягу пикри бансса иш бакъая. На лавгра янна дуруххан лахъхьин. Циваннив, миккун кIункIу хьуна ттул дакI. Гагариннул цIанийсса кучалий бия учебный комбинат. КIикку кIира шиной дуруххан лахълай буссияв. Кьуртал бувну махъ даврий ба-

цан багълай бия. Ччянивасса жула нитти-буттал хъамаллурал арс ия органныу зузисса полковник. Ттун даврих дуглагисса уссийхъ ганал увкуну бия: «Аьралий ателье буссар, на тикку лякъинна мунин даву», – куну. Мукун багъссара на шиккун. Вай дия Обороналул министерство-лул къатри. Та чумал щалагу Ккавказнаву ва ца бия формарду дуруххайсса ателье.

Цалчин шиккун бивкун вай формарду ккаккайхту, къахъунссар ттушара вай дурухлан тий, бурукин багъуна. Ттула цаний шиккун увкисса щаллусса полковникнахъ къахъунссар, къачча учин къасивсунав, – буслий бур Мариян цинма къадарданул бахшишну хъусса янна дуруххай машиналия ва цила захи-матрал ххуллия.

Ученица хисаврай, зугу-зий, мастертурачла клушивурттугу ласлай, шинеллу, кителлу, дуруххан лахълай, цила усттаршиву магъир дуллай бивкун бур. Хъунма хлал къавхъуну, хъхичлунсса зузала хисаврай, ва гъан бивну бур дуклан Москавлит, аьралий янна дуруххайсса хасъсса техникумравун. Ва бивкун бур Московский дом военной одежды-лучисса институтрал даражалийсса техникум.

– Техникумрал директор ия аьралий полковник. Ганал мудан ххал байва жул конспектру, дуккаврил ялув къанкъану авцуну иклайва. Ца ппурттуву ганал ттул тетрадь личи бивну, тинмай бивхъуна. Ттухъу яла цала кабинетравун бухху увкуна. Студентгтал ганая нигыа бусайва. На ци дурдивав тий циняв ттух бурувгуна. Наварив ттуйва цичав тахсир къавхъушиву клуну, паракъатну буре. Занятияртту къуртал хъуну махъ бивхра директорначлан. Ганал тавакью бивна гай ттула конспектру бусса куццуй цамур тетрадьраин лахъан бивну, цахъхъунма була куну. На конспектру ххуйну байссия, темарду, абзацру ятлудсса, щюлисса ручкардах личигу бивну.

«Вил хатлгу ххуйсса бур, гъалатлругу бакъар. Обрусналгума бур гъалатлру, вил цавагу бакъар», – тий, махлаттал хъуну ия.

Шиккува клици лаган, на барчаллагърай биклара жува луттирду ккалакки бивну бивкисса, миннух гъира бивтсса, художестволул литература ххира хъун дурсса ттула обрус мазрал ва литературалул учитель, классрал каялувчи Шагъриман Хажиевнайн. Чявусса луттирду буккайссия школалий, миннул



лахъхын бувна ттун гьалатру бакъа чичин.

На дуклакисса чумал техникумраву Дагъусттанная, Махачкъ-адалия чйавуминнан кюлну бакъая. Лухи-пуршисса буну, на армани ягу азирбижан душ ххай биклайва.

Кира шинава къуртал хьуну дур ванил дуккаву. Тийхва, цала военторграй зун бацу тий бивкун бур, амма Марияннун ватандалийн, цила цехравун зана хьун ччан бивкун бур. Шикку зий ва лайкъ хьуну бур «Мастер Золотые руки» дипломран, циксагу Хурматрал грамотарттан. Цаппара шинава Мариян гьан буну бур Ростоврайн, пишакаршиву магьир дайсса кива зуруйсса курсирдайн.

Ва аьрххигу цуппа рязийсса, тлайлабацусса хьуну бур. Тийхсса мастертурая ванин чйавусса затру лавхъхьуну бур, опыт салкъи хьуну бур, хласил, цила пишалул гьану цакъ буну бур. Даврийгу мадара хъхичунмай хьуну бур. Утти ванин дан къаклулсарагу цичлар къадиркун дур. Зун бивкун бур закройщик хласаврайгу.

15 шин хьуну дур Марияннул индивидуальный предприниматель хласаврай, цехрал хьунмурну зий. Дурну дур шикку ххуйсса ремонт. Хасул хьуну бур ххуйсса коллектив.

Цана Марияннул каялувшиннаралу цехраву зий ур ю инсан.

– Ина так аьралий формардурив дуруххайсса?– цувххукун, Марияннул учай: «ЧчатI бан кюлнал кюла-ччатIгу байхха, укуннасса яннагу дуруххара мажал бириярча, амма му мажал ттухъхьун чанну бирияй».

Марияннул агьаммур пиша бур хасъсса формарду дуруххаву. Хлакьинусса кьини вайннал цехраву дурухлай бур Дагъусттаннал МЧС–рал, ФСБ–лул, МВД–лул, Росгвардиялул, Судрал Департаментрал, Ростехнадзорданул, Минтрансрал, Казначействолул зузалтрансса, пограничник-

турансса янна. Ми бакъассагу, ю шинал лажиндарай вайннала клиентътал хъанай бур «Медицина» тисса клиникалул ва «Превентика» клиникалул зузалтгу.

Ларгсса шинал «Мария» цехрал дурурххуну дур миграциялул къулугърал зузалтрансса форма. Уттинин вайннал цала форма къадиркун дур. Мунил дизайн дангу Марияннул цила кумаг буну бур, цукунсса янналия, ци журалул хьинссарив маслихат буну.

– Вила давриву яла захматмур ци дур?– куну, цувххукун, Марияннул учай: «Ттун муксса ххирархха ттула даву, цичлар захматшиву асар къашай. Захматшивуртту духьурчагу, миннул ттувун хьиннува гьавас бутай. На ттула даврия неъмат ласара, къаххирар зукъазисса чун. Цурда ца кьини къархъуссар нава ва пиша язи бугъаврия пашман хьусса».

Марияннул бур ца душ, ца оьрчI, бур оьрчIал оьрчIру. Ниттил пиша язи къабугъарчагу, душ Карина ванин давриву урчакану бур. Документиртталсса бакъассагу, даврицун дархусса заказру Карина дуллай бур.

Формарду дуруххансса янна Марияннул дучан дай Аьрасатнал личи-личисса шагьурдая: Москвалия, Ростоврая, Пермьрая. Ми цехравун диян дангу, аьркинну бухьурча, хладурсса форма организациярдайн диян дангу кумаг бай арнал Исмяиллул.

Хласил, щалва кулпат бавкъуну зий бур.

– Нава оьрмулул жагьилсса бакъанугу, хлакьинусса кьинигу ттун заманалуха, чумуха лавхъхьуну зун ччан биклай. Мудангу биклайва зат лахъхьинсса, хъхичунмай бачинсса гъира, – тий бур Мариян. Цила пиша ванин яла бюхттулмурну ва яла аьркинмурну чIалай бур.

Андриана Абдуллаева

Мадина
Абушева



«Ттун ххирар ОЪРМУ...»

Укун гъарзасса гъунарду бусса инсан чӀавуну хъуна къаакъай. Ми гъунарду цивпагу бур куннияту кув хъинну архсса. Муний цуппа Мадина Абушевагу махӀаттал хъанай бур: «Ттунмавагу къакӀулли ттувува бумур: ссаха зурчагу, куртӀивун буххан ччан бикӀай». Буслай бур, цила нитти-буттал оърчӀру гъарзасса култатраву циняв бушиву тиша кӀулсса, цала даврих гъира бусса инсантал: цуппа кунма, нотариатрил давриймигу, предприимательтал хъумигу, хъунама уссил тӀурча култатрал цӀа дуккан дурну дур, Олимпийский чемпион хъуну.

Цимурцианнул дайди хъу...

Мадина Абушева буслай бур култатрая, оърчӀру тарбия бавриву хъунмасса кӀану бувгъусса ниттия, оърмуду цила кӀану лякъин, машгъурсса художник хъун хъунмасса кумаг бувсса.

– Дихха, ина махӀаттал махъанарда, – учай ванил. Ца заманнай душниву гъунар ялун ливчуну, ва творчестволуха зун бивкӀун бур. Цал, шайхха мукунгугу, душнил чӀун къархъуну дур педагогнал задание щаллу дан. Му хӀисав хъусса ниттил му бигъа дакъасса даву ца хъхъунил мутталий цила дурну дур, Душ худграфрайн буххан хӀадур буллалисса ниттил даву

ккарккукун, педагогнал Мадина ялун увкуну бур, мукунсса гъунар ялун личин къабувну къабучӀиссар куну.

– Бигъану экзаменнугу дуллуну, на художниктурал иширттавун гъирарай хӀала бувхссияв, ттуламур творчестволунсса кӀанугу лякъинсса умудрай.

Худграфрал коллегакъул бур, Мадина Абушева лагма-ялттумуних цила зумуну бургайсса, цила творчестволул хатӀ бусса художник бур тӀий.

– Микку ца жаваб дулун къаби-гъар, – тӀий бур Мадина, – амма творчестволул инсаннал дуни-яллухсса ургаву авадан дай, оърмулиясса лазат ххишала бай.



Нотариатрайсса ттула даврил жаваблушивугу мунийну гъаз шай, – тар ванил.

Ва цила пишалул ххуллийгу инсантуран ххуйну кIулу бур. Мадина Минажутдиновна бур профессиональнейсса нотариатрал давриву, захIматсса, ччал бусса масъалартту щаллу бавриву ца дусса пишакар.

Чари нанисса ванил тIайлаба-цIулул дайдахь? Нитти-буттал хъунмасса кулпатраву хъхьичI ххуттай дуккаву дикIайва, гьарца махъ жаваблусса бикIайва тIий бур Мадина.

– Нину-ппу бия обрчIру тарбия булдай жула зунттал аьда-

трай, инсантурал хIурмат буну, маслихIат, кумаг аьркинминнал чIарав бацIан хIадурну. Мунияту ттунгу ччай бия нава инсантуран тIалавну. Вана ттул ссил Муслиматлулгу вава пиша язи бувгъунни. Вагу бур Къарабудахкантул-лал райондалий нотариусну.

Мадина Минажутдиновнал кIуртал бувну бур ДГУ-рал юр-фак.

– Ттун ччай бия нотариатрал структура кIул дан, му зузисса куц бувчIин, давриву гIалатIру хъун кIабитансса, закондалул ххуттава кIаличинсса куццуй зун, – буслай бур ва. – Республикалий бур кIиттуршунния ливчусса но-

тариальный конторарду, ми циняв зузиссар закондалул ххуллий, республикалул Нотариальный палаталул Тлалавшинну биттур дуллай. На дипломрал давугу чирчуссия нотариатрал бугьлагьисса клантгуя – «Роль нотариата в профилактике преступлений». Ттун ччай бия жяматрал обрмулуду нотариатрал бугьлагьисса клану гьарца чулуха ккаккан бан.

Нотариуснал жяматраву бугьлагьисса клану...

– Вин клуллхха, гьарца инсан, обрмулуду цал унугу, нотариуснал кумаграх мюхтаж шайшиву, – тий бур Магина Минажутдиновна, – микку хьунмасса иш буссар цавува нотариуснаву, мунал тлуд-тлабиавраву, цала агьамсса жяматий функция биттур буллай, мунал этикалул кьараллу ва низам дуруччавриву – чйавуну нотауснайн вихшала дишин багьайнутий так гьанминнан бакъа кьаклулсса иширттавугу.

Ттизаманнул нотариатрал бучантмургу хисав дуллай бур – гьартасса форматрай онлайн услугартту щаллу бавриву, электронный нотариальный обязательствартту ишла давриву. Дакнин дутлай бур пандемиялул члунгу – та члумал бувчунахха нотариатрайгу дистанционный процессру ва цифровизация аьркин хьанакъишиву. Амма, Магина Минажутдиновнал пикрилий, цусса трендру ялун най дунугу, тлайланна инсантурал дянивмур дахлаву личиссар, миннан нотариуснайнсса вихшалагу, квалифицированныйсса консультациялуцун ххуйсса маслихатту аьркинссар.

– Юристал пишалул тлалав буллалиссар инсантурал пикри-мурад бувчлаву, миннал дуллалимунил ва тлудлал анализ дан клулшиву. Тлайласса хлукмулийн бучаншиврул ца-ца члумал вилами асарду тихунмай бувну, так закондалул ва низамрал кьайдартту дуручлан багьлагьиссар, – буслай бур Магина Минажутдиновна. Члурчлав дуллай бур юристал даву цакьну дархлуну душиву психология лахьхьаврицлунгу. Хазран дакьар ванил клилчинмур профессиональный образование ларсьсса, жула паракьат бакъасса заманнай чйавусса ччанавккусса масьаларттал хьирив лаллан багьлай бур.

– Жула ттизаманнул аьрасатнал нотариатрал личишивуну хьанай дур нотариусрал давур-



тту, совет заманнай кунна, так хIукмулуд органнацIун дархIуну дакъашиву, утти бур частныйсса нотариатгу. Цумурцагу праволуд структура кунна, нотариатгу ба-ххана хъанай бур, бюрократиялуд мюрш-къуршлива буклай, активныйсса праволуд ххуллийн най. Гъарца нотариус – юристри, амма гъарца юрист – нотариус акъар. Мунивур дусса, праволийн хъарну нанисса частныйсса практикагу закондалуд ххуллий къамул дуллалисса, – тIий бур нотариус. Ванин цинмагу нотариуснал пиша формальныйсса зат бакъарча, уттавасса, къавкъсса закондалуд махъ «иттату иттавсса» ихтилатрайн кIура баен буллалисса зат бур.

– Цала даву кIулсса, коллегачъал опыт лахълахъисса, элмулук къулагъас дусса нотариус машгъур шайссар профессионал хIисаврай, мунал клиентътал гъарза шайссар, муная, «ххуйсса нотариусная», куннал куннахъ буслай. Микку бювкъугу бакъассар, ялунгума мунил буслай бур мунайн вихшала душиву ва му мяйжаннугу профессионал ушиву.

Нотариатраву аьркинссар дикIан корпоратив журалуд цашиву, агъамсса масъалартту щаллу байссар республикалуд даражалийсса Нотариальный палаталуду.

– Чансса бакъар жу ххал бигъайса масъалартту, – тIар ванил. – Ми цивпагу так корпоратив каялувшиврул масъалартту бакъарча, паччахIлугърал нотариатрай бишин бюхъайсса цIусса буржирдал хIакъиравусса масъаларттугур. Республикалуд вивсса коллегачъул куннащал кув цакъ-

ну бавхIуну бакъашиврул битлай бакъар захIматсса сделкарттацIун бавхIусса, цащавалу нотауснаща хъирив лаян къашайсса масъалартту дискуссиялуд даражалийвагу ххал бигъин.

Кулпатрая буслай, ва бур цуппа кулпатраву бигъалагара тIий. Ванил бур душ ва арс. Душнил къуртал бувну бур худграф, арс школалий дуклай ур. Вайнनावу чIалай бур ванин цила гихунмаймур оьрму.

Яла – творчествогу дакъарив...

– Творчестволуд дакI ххари дуллай дур, асарду пикрирду ярг буллай бур, ххуйшиврух гъавас бутлай бур, – тIий бур.

Цил искусство ва юриспруденция цанния ца личи къадара тIий бур Мадина. Ми цаннил ца дузал дуллай, оьрму чIюлу буллай дур.

Ва чIявуну оьрчIащал архIал дунияллийхгу лагайсса бур, миннан ккаккан дан уникальнейсса архитектура, хъунисса художниктурал картинартту, ххаллилсса кIанттурдай тамаша бан. Амма дакIмур даин шардай кIункIу тIун дикIай, тIий бур. Дагъусттаннал традицияртту ядаву жагъилминнал буржри тIий бур Мадина. Минналли цайнма ласун аьркинсса ватандалуд ляличIишиву, зунттал чувнал адаврал кодекс, маз, культура, аьдат-эбадатру дурччаврил къайгъу.

Айшат Тажудинова

Дядалан

– Винния бувчлай бур, Махлам-мад Аббасович, на театрдануву зий 25-нния лирчусса шинну хьунни, ттун къалайкьссарив Халкьуннал артистнал ца дулун? – суал бихълай бия ва, ссурмав бувсса яруннива мукьал кӀунтӀ буккан бансса хӀарачатгу буллай. – Гъай-гъайкьбай, на директорнал кулпатну бусса чӀумал, цучӀав ссихӀ дуккан сислай акъая, цӀана тӀурча...

Мааъзатлун ччай бия, дакӀру обсса ва цийва мяшсса коллегахъул цихунма бахчилай бивкӀшиврий бишин.

– Утти хьумур цири? – бизарну цӀувххуна региондалул театрал сфералул ялув ацӀаврил къуллугърайсса ва нищал гъалгъа тӀиманал. Цахъхьунна жавабгу цалла дуллуна: – Ца цичӀавгу! Театрданувун бувкӀния шийннай ина царагу роль дургьуну дакъар, хъунмур роль цирича, укуннасса ЦА-РА-ГУ! – гъарца чӀуний чӀурчӀав дурну увкунна ганал. – Награда тӀалав дуллайрав бувкӀссагу?!

– На тайннан душман бура! Нания республикалул Лайкь хьусса артисткара. ЗахӀматрал ветеранна! Туну ина на вай наградартту лайкь дакъа ларсӀсар тӀиссарав? – яругу няравух

бакълай, Мааъзат шяв лекьлан бивкӀуна...

– Я Аллагъ! – нигъа увсуна чиновник, столдануха ххявххун ивзун, къахъинну заэвсса хъамитайпа багъан къабитанмур бувуна... Бюхъай ванан ххан бивкӀун бикӀангу, Мааъзат хъиткуну шяв багъуна, уч-кьучсса адиминагу цила хъирив ххюрхху увну, га гъаз хъун къаитлай, лахъну угь-къакъугу тий...

Ми чӀурду бавну кабинетравун левчусса секретарша паркь бивкӀун буний ливчӀуна! Вагъ, вана варив ивкӀсса ванил шеф, даин къянкьасса, бахханасса махъ зумату къабуккайсса, цивунма хӀучӀгума бутайсса адимина? Варив ванил начальник, циняв цала канилуми цаяту нигъа бусайсса – ванан тӀааьн къабизан телефондалувухгума зузи чӀумал ихтилатру къабайссияхха? Варив эбратрансса кулпатрал заллу, ппу, чӀявусса наслулул ттатта – утти шяв сукку-кьютӀу тӀутӀима, дугъарасса шарссанил карунница итххяххан хӀарачат буллай?

Гужрай ччаннай авцӀуну, адимина ия гъанавиххину секретаршах уру-



глай, чулийнмай бавккусса цала галстук бакъин бан хларачат булдай.

– Буккан бувара ва шива! – куна ганал бугъ хъанахъисса члуний, дакниці кагу дирхьуну.

– Вин цивхьур? – гацлана ганачлан ххяххуна Мааьзат.

Яла, секретаршал чулухунмай-гу клурабавну, вев куна: – Вин члалай бакъарив инсан ххуйну акъашиву! МахIаммад Аббасович, – увкуна ганил чиновникнахъ, – туну на му иширал хIакъираву хъиривмур нюжмардий бухханнача... Цанарив нава къаччими «ххари банна». Ттунна Халкъуннал артисткал ца дуллалишиву бувсун... Уривччуну икту!

Мукунгу куну, Мааьзат кабинетрава бувккун лавгуна.

Цайна цува учIайхту, машина бучлан бувну, га шавай лавгуна, махъунай къаучIантIишивугу бувсун.

– Вин цивхьур? – нигъа дурсуна щарсса, ганал кIяла ларгсса сиппатрайн я щуну.

– Цана бусанна, цал къюкIлинсса ци-бунугу клунтI була, къутIлай дурча...

– Даврия укбан уврав? – пикри хъуна щарссанил. – Ягу жула мюрщиминан цичIаввагу къавхьурив? ЩяикIу дивандалий. Вана валокордин, хIачIи, буси, ахир, цивхьсарив!

– ВичIи дишала, Мадиной, вин кIуллив ца Мааьзат Идрисова тIисса инсан? – цIувххуна ганал щарссанихъ – гагуя махъсса шиннардийниц тетрданул литературный сотрудникну зий дикIайсса.

– КIулликъай, му щин къакIулссар! – увкуна щарссанил, хъян хIадур хъуну. – Ттигу ци къел дури мунил?

– Му ттучIан дуркIун дия...

– Вагъ, циван? Ци ччай дия? Щия нигъа усан улдай дия? Ягу кIаншру дуллай дияв? Вин миннуя нигъ дакъашиву ттун кIулли, – ганал хъачIрайх ках куна Мадинал.

– Туну мукунсса къеллу мунил цалчин дакъарив дуллалисса? – махIаттал хъуна МахIаммад Аббасович, бувсуна щарссанихъ цимурца, Мааьзат цала кабинетраву буххаврия тIайла хъуну.

– Баяйриввар, хъиривмур нюжмардий жавабрал хъирив дучIанна тIива...

– Духъхъуча, да, – пикри бакъа увкуна щарссанил. – Вин къакIулссар, амма театрдануву буслай бия, вияр хъхъичIманал кабинетраву ганил цIаний камерарду бивхъуну бивкIссар тIий, мунияту охраналул хъунаманачIа му дучIаврил запись дикIан аьркинссар, инарив прокуратуралийн аьрза хIадур бува... Цалсса на вихъ бусанна та цурич. На ацIра шин дурссархха танил чIарав зий. Зийгу цирича! Даврийн га дучIайва так харж булай кьинирдай, уттирив дурагу занай дакъассар, цинма ирглийсса «халъавартту» тIалав буллан дакъа.

– Щилли танин лайкъшиврул ца, ветераншиву, грамотартту дуллусса – та дияхха ми ттул хъхъичIун дичлай?



– Театрданувун та дурцуну лас увкѹна, та чѹмал та директорну ивтун уссия. Хѹнама режиссѳрнахъ танал миннат бувну бия танин цукунсса дунугу роль дула куну. Амма та артисткари так ци-дунугу тѳлав дуллан ягу цѳиклан аьркинсса чѹмал. Цавагу цѳла рольданувасса махъ премьѳралийнин танил кѳа-лавхъхѹна – память дурагу дакѳая! Мунин кѳанай роль дургѹна цамур, хъхъичѳ кѹкѹлуву бакѳамур артисткал, ххаллилну дургѹна цѳлагу, цурда спектакльгу «гѹрралий» ларгуна, хѳакѳинунингу аншлагирттай наниссар. Щалва труппалун награда дуллуна, ганингу дуллуна хѳурматрал грамота ва премия. Мукунма хѹна хѳиризмур пѳесалийгу, миккуризмунил цѳла тѳалав дуруна роль, режиссѳр нигѳачѳкѹл уллай – ласнахъ цама постановщик уцин анна тѳий! Цѹнилгу аншлаг ва наградартту, мукунма яла-ялагу... Амма цѹппа Мааъзат цѳлагу сахѳналийн кѳабувкссар. Гѳам кѳашавай, гѳам отпускалий, гѳам декретрай – ряхва оьрчѳ бувссар! Оьрчѳру гѳарзасса нину хѳисаврай тѳалав буллан бивкѳссар квартира, участок! Дугу дуллуссархха! Огѳо-гѳо! Мукун бакѳру кѳягѳрал бувсархха щѳла министерстволул, тай хѳадурну бивкѳссар мунил дула кумур дулун, так цѳла бакѳрая гѳарча! Гѳула вин кѹллив ккарччал хавар?

– Ци ккарччалли?

– Оьну ххуйсса. Металлокерамика! Та чѹмал ми ххирану диркѳссар. Мугу диркѳссар цѳиярда инстанциярттайх занай, актрисал оьккисса ккарччив дѳклан кѳабучѳссар тѳий, цѳламур бацѳангу бувссар – театрдул буллуссар дантистнан багѳа.

Ча, театрдануву аьдат хѹну бур му бушиврий, амма му бакѳасса кунма бунува. Микку туну машара театрду-нул юбилей!

– Мааъзатгу?...

– Мааъзатлул тавакѳѹюь бувссар цѳинна Лайкѳ хѹсса артистнал цѳа ду-лаву! Грамотарттал бакѳурашав, бар-чаллагѳрал чагѳардурашав, биялсса

стажршав. Му чулуха хѳисав барча – дур мунихъ мукунсса ихтияр...

Гѹнар бусса чѳявусса жагѳилсса актѳртуран кѳадуллуссар, мунин дул-луссар цѳа. Туну микку театрдануву мунийн кѳарщи бувкссар. Му дав-рия букѳан баву тѳалав буллан бивкѳ-ссар. Мааъзатлул баян бувссар, цѳйва мяшну бунутѳийри цѳин рольду кѳа-дуллусса куну. Дуллуссар мунихъхѹн ца-кѳира роль. Ми мунища дучѳину дугѳан кѳархѹссар. Бавтѳссар комис-сия, амма Мааъзатлул миккугу кѳал-макѳал дурссар:

– На мукунсса комиссиялул хъхъичѳ роль кѳадугѳайссар, миннан тѳуй кѳащи хѳанай дунутѳий. Московлия-сса бучѳан бара комиссия!

Министерстволун чѳалан бивкѳ-ссар, столицалиясса комиссия тѳалав бан биялсса харж букѳан най бушиву, мунин булунсса харжираяр ххиша-ласса. Мунияз махъ Мааъзат хѳинну-ва дядалан хѹссар, костюмертурахъ, дарзитурахъ цѳинма укѳа гѳухѳри бу-рухлахи буллан бивкѳссар, парикма-херттурахъ – причѳскартту дуллали бувссар... Парикмахершал кѳаданна куну бивкѳлун, биян ххявххун бур: чу-ландадува рѳкѳу ларсун, щѳла теа-трданувух мѳискин Надеждѳал хѳиризм дагѳлан диркѳссар начдакѳу! Гуж-ба-лагъ паракѳат дурссар! Мѳлицанайн баян бан най бивкѳлун, Мааъзат лас-нал ялѳв ливкссар: «Букѳан бува рязи бакѳами! Миннахъхѹн рольду мадул-ларда! Сий дуссия конкурсирттайн гѳан мабитларда!» – тѳий.

Микку ласнащѳагу ссавур дан кѳархѹну, цѳал хѳанттихун агѳссар, яла даву кѳариртссар. Перспектива дакѳасса бутущѳал яхѳананнив ган-нин цѳиван ччанссия? Личѳи хѹссар... Амма цѳла биргѳравшиву кѳакѳа-рѳиртссар... Авлия!

– Ци авлиярича! Му дур дядалан! – увкуну, Махѳаммад Аббасович лавгун ур прокуратуралийн аьрза чѳичин.

Аьѳжа Аьбдурахманова

Нина
Хажиева



КЛИЕНТЪТАЛ БАКЪАРЧА, ХЪАМАЛЛИ

Нина ХАжиева – «Mozart House» тИсса компаниялул Ухссавилл Кавказнауми группарттал, дуняллул учебный центрданул, михьирттал ва быоти студиялул каялувчири. Ва цимилгу «Невские берега» ва «Nail olitr» тИсса дуняллул чемпионатирттал призёр хъуссар, михьирттал моделированиялул Аьрасатнал чемпионатрай ххув хъуссар. Ялагу ванил дузал бувсса салонный бизнесрай каялувииву даврил авторсса курсу. Жул журналдануцалсса интервьюраву Нина ХАжиевал бувсунни, ци личИшиву дуссарив цила салондалул МахIачкъалаливсса цайми салонная, МахIачкъалаллал маникюрданул искусствалун кьимат бивцунни ва бувсунни, цукунсса бикIан аьркинссарив ттизаманнул ххуйшиврул салон.

– Буси жухъ шанна калималлийну вила бизнесрая ва виятува. БучИссар мукъра калималлий бусангу.

– Ххуйшиврул салоннал аралувусса ттул даврин 30 шин хъуну дур. Миннува 15 шин – цуппа бизнес ва маникюрданул школа «Mozart House». Дайдихъу дурссия 18 шинаву, кулпатран кумаг баву мурадрай салондалуву зун бувкIсса чIумал. Зий бунува вузравунгу бувххун, лараймур образование ласав. Яла лахълай бивкIра бизнес ва персоналданий каялувииву даву. ХIакъинунингу зийнма бура, нава ва ххуллийн тIайла бацIан бувсса Заннайнгу цукрулий.

– Зула ххуйшиврул салоннал сетьравун персонал язи бугъаврил шартIру цукунсса дур? Зу нигъа къабусарув зува харж бивхъуну

хIадур бувсса инсантал зула конкурентътурачIан гъаврия?

– Ттул салондалул яла хъунмур тIайлабацIу мурихха, жу даин чIурчIав дайшиву жула мастертал хIадур буллаллаву ва мундан миннал квалификация ларай дуллаллаву. Ва пиша лахъхьин ччиманан му лахъхьингу буну, жу яла хъхьичIун ливчуми жула выпускникурахъхьун давугу дулару. Цанакул шагърулул салоннаву зузисса азарунния ливчусса специалистътал «Mozart House» школалул выпускникталли. Кадрардавун инвестицияртту даву – му чара бакъа аьркинсса затри. Жунма къаччимур хъун бюхълай бухъурчагу. Дуккин буллаллийни, жу хIарачат бару миннан даврих гъира бутан, мотивациялул программартту дузал дару. Мунил со-



трудниктал жучан гъан бай, бавкьуну зузи бай.

– *Саавур дусса концептуальность ва зул салондалул цайминнуя личишиву? Чявусса ххуйшиверул салонну бусса Дагъусттаннал столицалий бигъану бурив конкуренция духлан?*

– Щалла концепциягу, личишивугу мурихха, жу дуллалимур даражалул ларайссагу душиву, багълул хъинну ххирассагу дакъашиву. Муниятур жучан личи-личисса инсантал буклакиссагу, студентъгुरая байбивхъуну, министр-хъаннийн бияннин. Шиккува учин, хIурмат бусса зул редакциягу жун яла ххирамур клиентри. Амма жу «клиент» тIисса махъ ишла къабайссар. Ми жул хъамалли. Цанчирча, гъарица жучана увкIсса инсан жу къамул айссар жула ша-

вай увкIсса хъамаличув куна. Жул чяйлуя ва кофелуя бусалартту буслай бур. Хъамаллурашал мукунсса бунутийри жуща бювхъусса клиентътурашалгу, жула сотрудниктурал вивгу бавкьуну зун. Жун хъунмасса пахру бур жучана зун увкIсса инсан жущала хъунмасса хIаллай личIайшиврия. Чярумур чIумаллив миннал щалва цала пишалул карьера жул салондалуцун бахIай. ЖучIа бур зий 6-ю шинну хъусса, цалчинмур составрасса зузалтту.

– *Циняв салоннаву кунма, зулгу бухъунссар чявусса захIматсса, хIал къабавкъусса клиентътал. Гьу, зул зумуну учин, – хъамал. Мукунминацал цукун бакъару?*

– Жун къабикIай хъамал захIматну. Ми циняв, учавхха, жун ххирассар ва миннан цивIпа цала шаппа кунма чIалачIиссар. Жун

циняннашал маз льякбай. Цукунсса-дунугу проблема хьунийгу му масъала анаварну шаллу бару.

– *Цукунсса кымат бицара ина жула шагьрулувусса маникюрданул усттаришиврул даражалан?*

– Тхайлану учин, къабюхттулсса. Цана ччи-ччима ур канил дургьуну ттаралгу, хисилугу, пилкагу, кусачкигу цув маникюрданул ягу кизул мастерда тий. Мукумниннал жул искусство зия дуллай бур. Багъайсса куццуй клиентнал тгалавшин дуручиншиврул ца-ца чумал аьркин шайссар шинай ххисалагу пиша лахьлан. Цанарив инсаннаца хъанай бур ца ножмардий цукунсса-дунугу килшивугу ларсун,

муний гъашиву дурну, цала практика дайдишин. На хьурдай тий бура вай масъалартгах та-дунугу госструктурарттал къулагъас дурну. Балики ялун нанисса чумуву парикмахер ягу маникюрданул мастер хьун ччиманан чара бакъа Образованиелул ва элмулул министерстволул канилу дуклан багъан. Му хьинну хьунссия тиссара.

– *Туну, вила пикрилий, цукунсса биклан аьркинсагарар ххуйсса ттизаманнул салон?*

– Хьинну дирину най чалай дур ца-ца дакъа специализация дакъасса салонну биклаврил даву. Му чумал бюхълай бур гьарца услугалул даража хьинну лахъ бан.





Цимурца дан бюхъайсса, мукъра кагума х1ала даркьуну, салоннал ч1ун, ттул пикрилий, къртал хъанай дур.

– *Вин ччивав вила душнилгу му вилла даву язи дургъуну?*

– Цивппа ссаха зун ччиссарив язи бугъаву – му миннал цала ишри, ттул иш бакъар. Амма ттула душгу, ганил мурадругу ттунма к1улссаксса, на учивияв, гагу ттула пишалул хъирив бачинссар куну. Ттул бакъассар мукунсса гъуз – цанма ччай бакъанма, обр-

ч1ру кулпатрал бизнехрахун бичинсса. Цанма ччисса давугу ляркьуну, цила ч1умал нара ляркьусса кунна, мунихун обрч1ру машхул шавур ттул мурад. Так дак1нин ччисса давриха зийри инсаннан т1айлабац1у шайсса.

– *Ахирданийгу. Шанма мукъуйну му вила лякълул обрч1сса салондалал даврия ци учивияв?*

– Качественныйсса, къулайсса, сийлувусса.

Руслан Бакидов

Аллагналва хлакин хьун нясив бувмур

Бакуй жул диаспора хьуннасса дур. ЛичИ-личИсса пишардал инсантал бур диаспоралул вакилтал. Хьунмахъ бакъар, гьарма цала даврий хьхьичІунсса пишаркар ур. Цакъсса къалардуну бур хлакинтагу. Бакуйнал агьулданун дакІнийссар цІанихсса хлакин, профессор МахІаммадхан Къажлаев ва ванал арсру, ккарччал хлакинтал, Ягизаровхъул. Цанакул зий бур эндокринолог РайхІанат Кичиева, хирург Абдулхаликъ Хусайнов, хлакин-реаниматолог Шамил Каляев педиатрну зузисса кулпатрашал. Чансса дакъар жучІа кулпатрал династиярдугу. На чивчуссия хлакинтурая, хирург Абдулхаликъ Хусайновлуя ва РСФСР-данул ва Дагъусттаннал лайкъ хьусса хлакин, Лакрал райондалул азарханалул хьунама хлакину 40 шинай ивкІсса Умахан Къячаевлуя. Ва Бакуясса къаивкІхьурчагу, ванал душ РайхІанат Азирбижаннай ца ларгсса хлакин-эндокринолог бухъувкун.

Бакуйнал агьулданун ва ххуйну кІулссар ва бюхъавай ваничІан багъан хІарачат буллан бикІайссар. Ва 45 шинай зий бивкІссар Бакуйнал 4-мур централ азарханалий, 20 шинай шикку каядушиву дуллай бивкІссар Эндокринологиялудлуд отделениялий ва 5 шинай Бакуйнал шагьрулуд цІуллушиву дуруччаврил отделениялуд хьунмур хлакину зий бивкІссар. Ттун хьинну ччай бия ванил буттаягу Бакуй кІулну, ванил дакІнинбичавурттава чІалай бия буттал хІурмат лахъну бушиву, ванал наслудун бакъагу, щалва миллатрал пахрулунсса инсан ушиву.

Вай ттул циняв макъаларттал геройтал цачІун буллалиссар ца иширал: вай циняв хьус-къинилуд, машгьуршиврул, лахъа-хьуншивурттал хьирив багъсса агьлу бакъаяча, хлакинтурал пишарду дакІурдил язи бугъан бувсса бия.

Утти пикри хьунни, ххаллисса хлакин-косметолог Зайнаб Баратовал ниттия чичин. Бакуйнал аьнтІикІахъул цивпа ваничІан багъаву марцІсса тІайлабацІулун ккалли буллан бикІай. Шиккува кІицІ лаган, госпитальгу цивува, чІаравва бивкІсса Гьумучияд азархана 42 шинал лажиндарай хьхьичІунминнувах бивкІсагу, анжагъ хІаятраву алжаннул мурцІу хьун бувну, хьункІултІултив ххяххан дурнутІий, бюхттулсса

мурхьирдай алжаннул лелуххант макъанну руцІай бивкІунтІий, миннувах 12 тутукъуш, ххуйра-ххуйсса рангру дусса китайнал мюрщи аьнакІив хІаятравух занай бивкІунтІий бакъача, ва азарханалий хьин хъанахъаву санаториялийсса бигъалагаврин ккаллину диркІссар, муксса хьуннасса аякъа-къулагъас къашайшалтрах душиврийн бувну. МукъцІалла шинал лажиндарай Лакрал райондалул азарханалул хьунама



ХІакинну зий ивкІсса, дяъвилул захІматсса шиннардий агъалинал цІулду-сагъшиврул къайгъурдай ивкІсса, РФРданул ва Дагъусттаннал лайкъ хъусса хІакин Оьмахан Къячаевулл каялувшиврийну танийсса хІакинтал личІинува итххявхсса бивкІссар. Ттун бусан ччай бур цуппа дунияллия гъаннин, та азарханалий зий бивкІсса ххаллилсса хІакин, Щайхлул душ Алла Щайхановая (1930 – 2002 ш.ш). Ва бия Заннала хІакинну ляхъан бувмур ва аьрщарайсса Заннал кумагчи. Укусса инсантал дунияллийн ттуршра шиная цалли ляхъайсса. Ванин Заннал тапшур бувну бия къашавайсса ва маэшатрал кІюласса инсантуран кумаг буллан. Укусса пикри бувххуна ттул бакІравун, ванил пишалул уртакътурал ва чІявусса шиннардил хъхьичІва ваничІа хъин хъанай бивкІхъурчагума, ванил бувмур дакІнийсса инсантурал бусласимуних вичІи дишайхту.

Хъхъу-къини личІи къадурну, чІун дур, дакъар къакуну, ва инжитминнал, цуппа аьркинминнал чІарав бия, агъалинал дакІурдивуми щавурдайгу ка дихълай. Бюхъай ттухъ, Гипократлул хъа бувсса медициналул вузирдал циняв выпускниктурал бурж-бигардиха учинссагу уккан. Амма циняв хъарду бувми дакІру тІайланугу къабикІай, оьрмулул мяъна-муррад цалла давриву чІалачІиссагу чІявусса къабикІай. Ванил ххуйсса кІушивуртту ларсун дур. Ванил никирал агъулданун, дяъвилул хъириривсса шиннардийминнан, тІайлабацІу хъуну бур: Ленинградрай блокадалул чІумал, цаппара хъунисса предприятияртту, мукунма вузру билаятрал цайми кІанттурдайн бизан бувну бур. Вана укун Ленинградуллал медициналул институт Москвавив бизан бувну бур. Зайнаб дакІнин бутлай бур: «1957 шинал ниттил къуртал бувссия медициналул институтрал гинекологиялул факультет, ванил преподавательтал бивкІссар Ленинградраясса. Институт къуртал байхту, зун гъан дурссар, лага-бучІан къабигъа-сса зунттал райондалийн. Цуксса чІалсса чІун духъурчагу, оьвтІий увкІсса инсан дарвазалувух ухханнин, анавар дуккайсса диркІссар нину къашайшалачІан. Цурда тІааьн дакъа дунийгу-ма. КъатІув ци дякъил замгъар, чявхъагъарал духъурчагу. Ца шурттуву, балчаннуй бакъа гъаз хъун къашайсса шяравун гъан багъссар ванин оьрчІ буллай, вярә сукку хъусса хъамитайпалучІан. Анаварсса нину, балчаннуй буртти дикІан нанисса хІалатраву дагъссар, ка лув дирирну, гъаргъссар. Гужсса къювулул къиялий дунура, ва ларгссар захІмат-

сса тагъар дусса оърчІ буллалисса хъамитайпалучІан. Цуксса къю-вурдал бас буллай бунугу, оърчІакъатлуд руцари хъусса шавурдугу ххаллу дирхъуну дурурххуну, оьгу бацІан бувну, ванища нинугу, чІивитІугу ххассал бан хъуссар. Цурдамур духІан захІматесса къю-вурдал азурда дурну, хІал бивну дагъссар. Укунсса ва ванихава лавхъхъусса ишру цикссагу хъуссар ниттищал».

Ва макъала чичлан хъхъичІ, на медициналул мадарасса макъалартту дуккав, ххилтІу дував. Ттун, утгизаманнул хІакин цукунсса икІан аьркинссарив бусласисса халкъуннал пикрирдах вичІи дишин ччай бия. Инсантурал няраву цІакъ хъуну бур, медицина украссар тІисса пикри. Ва ихтияр Конституциялийгу цІакъ дурну дур. Амма, хІакъну иширайрив мукун бакъар. Инсантуран язи бугъан багълай бур, цивпа чун гъанссарив, щичІа хъин хъананссарив.

Алла Шайховнал къашайшалтраннив тІайлабацІу хъуну бур, та чІумалесса, ца яла хъхъичІунма хІакинначІа хъин хъанан. Гъумуксса азарханалий зий бунува, ванил лавхъхъуну дур медициналул цайми касмурдугу. Жура-журасса азардащал букІлакІисса инсантурахъ, ттуйн къабагъайсса иш бур, ттулмур профиль дакъар къаучиншиврул, гинекологнал касмулия байбивхъуну, ва буквІун бур яла терапевтнал ва педиатрнал касмурдаингу, махъ лархъхъуну дур неврологналмур давугу. Гъумуксса даврил уртакътурал, дунияллия лавгун 20 шин хъуну махъгума, гъилисса ва хІайрансса асардаину дакІнин бутлайнма бур Алла Шайховна.

Миннавух бур хІакъинусса къбинигу Гъумучиял азархана-

лий зузисса МахІаммад Айгунов: «Хъинну захІмат ххирасса, даву нахІу ларчІесса, «къа» бакъасса инсан бия, тачІав махъаллил къашайва кумаг буван, дяхъхъунивугу, кІюрххицІунмайгу, ххявххун бачайва. Къашайшалттрай цІими бусса бия». Марат Чупалов: «Чаннасса, тІааьнсса хъамитайпа бия. Чувшиву дусса, сивсусса. Чувшивугу, сисавугу чара бакъа аьркинссар тукунсса хъар цилла хъачІунттайн рутан. Къашайшалт ххассал буву бия. ТачІав кІу къабизайва инсаннан кумаг буван, бувххуну бура тІисса, къарязисса махъ зумату къабуккайва».

Педиатр ПатІимат МахІаммадрасуловна зий бивкІун бур Алла Шайховнащал 1977-ку шиная тІайла хъуну ва дунияллия гъаннин: «ХІал бавкъусса, хІалимсса, дакІ-аьмал ххуйсса хъамитайпа бикІайва. ЦІуну оърчІру бувминначІан бахшиш дакъа къабуххайва. На медсестрану зий буссияв, ттун ккаккайва, тачІав канил ка дургъуну, бачІва къабучІайва. Аякъа дусса бия лагма-ялттуминнай».

Медсестра Галя МахІаммадова: «Алла Шайховна вызоврдугу къамул дуллай, инжитначІан, оьвкуначІан лечлай бикІайва, азарханалийгу къамул буллай инсантал. Ттун ва дежурствалий буну ччан бикІайва. Ванил жулама, чилма личІи къаайва, чІивима, хъунамагу личІишиву дакъая, гъарманан кумаг бансса кІулшивугу, опыту бия. Хъинну захІматесса, шанийн багъсса, паралич хъусса къашайшалтрал ялув диялсса дакІцІуцІаву дайва. Ттул ласнал ниттил инсульт шайхту, жучІату къабуккайва, даруртту лавсун бучІайва, дукра цукунсса дулун аьркинссарив буслан бикІайва».



Ххюцалла шинал стаж бусса, физиотерапиялул кабинетрал медсестра Наташа Бакмаева даКнин бутлай бур, дяхъхуниву ссят цанний, кинний къашайшалачлан лавгун, кюрххилнин бацайва тий. Тачав диагноз дшавривугу къабяйкъайва, цягу къашайшала Махлчкъалалингу тлайла къауккайва тий. Гипократлул заманнай бакъахунссия жулва Алла Шайховна кунмасса хлакинтал, цалва хъун бакъасса харжирацлх къашайшалтран дартутту машин ласайсса.

Буниялтунгу, ванилцалва обрмулул гъану, ттарци къашавайсса инсан, ганахасса аякъа хъуну дур. Ванин сайки гъарма къашайшала даКний личайсса, ца-баклгума даКний дугбайсса диркун дур. Гъарманан шайкун кумаг буллалисса бивкун бур, хлакин хисаврайгу, даК-абмал хъинсса инсан хисаврайгу. Мархралли мурхъ бугбайсса учарухха, ши-

кку рувханийсса мархри цакъсса бушиврулгу иш бухъунссия. Ва щалвагу Ккавказнаву ца ларгсса шайх Ярагъскийл наслулияссар, ванил нину Абидат Ярагъскийл внучка бивкиссар. Ванил тухум Гъуйннал Мухаммад-Буттаятугу наниссар. Халкъуннан даКнийссар укунсса иш. Къурагъшиву дагъсса члун диркиссар.

Мухаммад-Буттал обрчлан ккуку буллалисса циняв ниттихъайн цацланма обвкуну, гъарал чла тлутисса дуарду дуллан ивкиссар. Му ппурттуву гужсса гъарал ларчиссар. Ганал цалла царссанийн обвкуну, кюлаччатл буну халкъуннайх бачли увкуссар. Укунсса миннатгу буну, лавгссар дунияллия. Укунсса карамат ккаккан дурсса адамина ивкиссар. Цана учинтиссар цакъсса генарду бусса куну.

Ца ялагу, Алла Шайховна рувханийсса клушивурттал хъирив багъну, ислам лархъхуну, диндалул

ххуллу-ххуттайгу цІакьну бав-
цІуну бивкІссар. Диндалушалсса
талатаву хІура дуккан кЪарит-
латисса, мизитру лакълакьисса,
дин дуван кЪадагЪа дусса со-
вет заманнай, ванил гъаз був-
ссар складрайн кІурабаен бувсса
ГЪумучиял мизит, шиву дирхЪу-
мургу дуккан дурну, мизитну би-
тан аьркинссар тІисса масЪала.
Райкомрал секретарьнал ванийн
овькуну дяъви бувссар, парторг,
коммунист мукун тІун бикІай-
ссарив куну. Ванил льякЪуссар
секретарьнал дакІничІансса ххул-
лу, учинсса махЪру. ГЪунар бусса
хІакин Алла Шайховна Лаваци-
ял райондалийн, ЦахЪаравгу-
ма лагайсса бивкІссар кЪашай-
шалтралсса буван. СсихІирчиная
кунмасса тІар бувккун бивкІссар
вания, ка сававсса хІакин бур
тІий. Инсанталгу ваничІан най
бивкІссар. Хаснува ванил дакІнил
марцІшиврия, ссайнчІав тамахІ
бакЪашиврия хавар буну.

Таний хІакинталгу чанну бив-
кІссар, ванингу гЪарманалсса
буван ччай бивкІссар, щилчІав
дакІнийн щун кЪабан, инсан рязи
уван. Ванил душ дакІнин бутлай
бур: «Арцул реформа дусса ппур-
ттуву, ца цахЪис кЪухЪнасса дар-
гиричу увкІуна ниттичІан арцул
бувцІусса дарваграшал. – ДачІи
арцу вилли, дачІи ттул, так кумаг
бува дохотрал декларация дузал
дуван, – увкуна ганал. Ниттил ку-
маг бувна, амма кЪуруш кЪалар-
суна». Алла Шайховна дакІ дав-
риву дирхЪуну зузисса инсан бия,
гЪунардн тІийгу бакЪая мукун
зузаву, цІардал, бахшиширттал,
машгЪуршиврул хЪирив багъну
бакЪая. Га бия кЪюкІлил овькуну,
бувцуну агЪалинал цІуллушиврул
кЪайгЪурдалсса буллали був-
сса инсан. Ганил вичІи дишайва



так цилла адаврал чІуних. Алла
Шайховнан инсаннал оьрмулуд
къимат лавайну бия, цилва оьрму-
луд, ялапаршиндарал мяЪна-му-
радгу инсантурахсса ччавриву
чІалачІисса бия. Ванил диагноз
тІайлану дишаврил хІакЪира-
ву бусалардува бикІайва. ГЪунар
бусса хІисаврайгу, бусалардавун
багЪсса бия. Цал телеграм-канал-
даний, тачІав инсання ца кЪа-
дувайсса космонавт Муса Манна-
ровлугума, ци мюнпатсса даву
дурссар ватандалун тІисса ин-
саннал, Алла Шайханова цалва
кумирЪя, цал бурувгун тІайлану
диагноз дишайва ва ци байссарив
бувну инсан хЪин увайва увкуна.

*Укун кЪашайшалт цІуцІавур-
ттаца ххассал бувну, цІусса ду-
нияллийн буккан байсса гЪунар-
данул, бюхЪу-бажарданул заллу
бия Алла Шайховна. Халкъуннал
дакІурдиеу ва ливчІунни ххал-
лилсса хІакинну ва дакІ марцІсса
инсанну. Нукува увкусса куцІуй,
дакІнил овькуну хІакин хЪусса, Ал-
лагъналва хІакин хЪун нясив був-
сса.*

*Салиха Аьлиева,
Бакуйннал ш.*

Гулангерек
Ибрагъимова



«Поэзия – му дур ххаришивугу, макьгу, леххавугу...»

Цури Гулангерек Ибрагьимова? Ва бур высший категориялул педагог, «Учитель года Дагестана-2000» конкурсрай ххув хьуну бур «Ниттил мазрал учитель» тІисса номинациялий, «Зи лезги халкъ» жьаматий премиялул лауреат хьуну бур.

Ва цуппагу бур МахІарамкан-туллал райондалийсса Биль-биль-Къазмаляр тІисса шьраватусса. Зий бур ниттил мазрал ва литературалул учительница-ну. Мунишала архІал назмурдугу чичлай бур. Ми рирщуну дур «Только тебя я люблю» ва «Музыка в национальной школе» тІисса балайрдал сборникирттаву, «Булах щаращучІа» ва «Буттахъал ватан Хпедж» тІисса луттирдай, «Лезги шииратдин кІунчІ» тІисса лезгиял поэзиялул антологиялий, «Лезги газет» ва «Самур» кказитирттай, мукума «Женщина Дагестана» ва «LITtERRA» журналлай.

– Педагогнал пиша циван язи бувгуссия?

– Ттула цалчинмур учительница ххирашиврул бувцухьунссияв на ва пишалувун. Цуппагу ва так пиша бакъарча, дакІнива нанисса тІалавшин дур. На ттула обрму ниттил мазрал ва литературалул дарсру дишаврицІун бахІав, ттунма хьинну ниттил маз ва обрчІру ххирасса бунутІий, ччай бур ттула учительтурал ттунна дуллусса кІулшивуртту учениктуруангу

дулун. Чивинийгума на бикІай-ссияв душваращал «школалий буклай». Гайннал хасъсса тетрадру бикІайссия, нагу гай ххал бувну, кьиматру бишайссия.

– Дарс дишаврицІун бавхІусса вишма яла дакІний ливчІмур зат бусарча ччива.

– Ми духьунссия ттула дакІ гъили дурсса ттула учениктуруал сочиненияртту: на классравун буххаву ми лащан буллай бия ссавнийн баргъ бувккун, щалла аьрщарайн гъилишиву гъан дуллалаврищал.

– Цукунни обрчІан вила предметрах гъира багъан бантІисса?

– Микку на тикрал банна машгьурсса чичул С. Л. Соловейчиклул махъру: «Учитель – артистри, амма вичІи дирхьуми ва тамаша буллалими мунан хъатру ришлай бакъассар. Му скульпторди, амма мунал даву щинчІав къачІалачІиссар... Чуври мунал гьарца кьинисса гъавасран гуж льякъинтІисса? Так цавува, цала даврил хьуншиврий дакІ дацІавриву». Ттун му бувчІлай бур, мунил кумаг бай обрчІру ттухра вичІи дишин бан.



На сакин дайссар хъамалгу бавтисса литературалул вечерду, шяиртурацал ва чичултрацалсса хъунабакъавуртту, тиртлу дарсеру, дарсеру-конкурсру... Ми цияв меропряттай чялишну гьуртту шайссар оьрчIругу.

– *Инава зун байбивхъусса чIумух бурувгун, цуксса баххана хъуну бур оьрчIру?*

– На зун байбивхъусса чIумал цияв буссия ниттил маз маз лахълай. Хъунисса дахханашивуртту хъунни учебный программлувун ЕГЭ дуркIун махъ: нитти-бутгахъхъун ихтияр дуллуну дур оьрчIру ниттил мазрал дарсирдайн заназн бангу, къабангу. Мигу, туну, цала оьрчIансса бигъашиврух дуглай, цалчинмур классраватува цала оьрчIал ниттил мазру лахълахъаврия отказ хъанай бур. Мискинтуран, оьрчIан ци бувчIинссар, цившпа ссаца буллалиссарив? Ми бур так

ОГЭ-лувун ва ЕГЭ-лувун дирчуми предметирттахун багъну. Байбихъудул классирттал учительтуран аьркинни нитти-буттан бувчIин буллан, цуппа миллат яхъуншиврул мазгу ябан аьркиншиву.

– *Вила тикрилий, ци бияла буссар учительнахъ ниттил маз ябавриву?*

– Маз буруччаву – му гьарцагу инсаннал буржри, так ца учительнал бакъар. Маз яхъурив – яхъуссар миллатрал культура ва традициярттугу. Ниттил мазрайри оьрчIан лагмасса дунял кIул шайсса. Цумур бухъурчагу миллатрал мазравури му миллатрал дуняллул ва культуралул сурат дусса. Мунияту на цалчинми дарсирдаява байбишара оьрчIан цала маз лахъхъаврих гъира бутлай. ХIазсса магърайну ва ххаллилсса балайрдайну, кIул бара миннан ссигъри, учалартту, бусалартту –

миннуйхчин дус бара ттула мил-латрал тарихрашал.

– *Лазги мазрал учебникру ва личи-личисса пособиартту би-лисса бурив?*

– Цалсса учебникру биял хъанай бакъар. Цана меценатътурал, Ихсанданлул фонд «ИМАН»-далул кумаграцїух итабакълай бур цїусса учебникру. Итабавкъунни 5-8 классирттансса мазрал ва литературалул учебникру, ялугълай буру 9-II классирттанминнух.

– Инава школалий зузисса 40 шинал мутталий лазги маз ххал бигъаврихсса бургаву даххана хъури-в-къархъури-в?

– Хъинну даххана хъунни. Чан хъунни ниттил мазурдин ккаккан дурсса ссятру: 5-8 классирттаву дур ца ссят ниттил мазран, ца – литературалун (хъхъичїра диклайссия кїи-кїира ссят), 9-11 классирттаву тагъар хъинну-ра лацинсса дур – так ссят мазран (литературалун дурагу дакъассар).

– *Бачу утти вила творчествалия баннуча ихтилат. Ина вила назмурду хъхъичїра-хъхъичї та ва цин ккаккан дан сивсунав?*

– Цалчинми назмурду на дадан ккаккан дурссия. Ганин даќи даркъуна, яла ттувату нигъ дурккуна. Цалчинмур назму чирчүссия интниха. 5-мур классрал учебникраву задание дия, интнин хас бувну балай ягу сочинение чичин. На балай чивчүссия. Учительнан га ххуй бивзуна, мунил ттувун чичлан гъира бувтуна. 6-мур классраву на ттула тетрадь ккаккан бүссия учительничан, ттуна ххирасса шяирнал, Алирза Саидовлул душнин Эмина Алирзаевнан. Ттун пахру бур ттула учительница ттуна ххирасса шяирнал душ бивкїшиврия. Ганингу назмурду ххуй дирзун, гай шяир Алирза Саидовлун ккаккан дурну дия. Ганал ттухъ чичлачу увкуна, вана нагу бура ттининингу чичлай.

– *Вил поэзиялул гъанумур тематика ци дур?*



– Гъанумур тема духъунссар нину ва инт. Ттул чЯрусса дур вай темардал назмурду. Ци дуссар туну дуняллий ниттияр аъзисса, интнияр ххуйсса члунгу шинаву дакъар. Ниттияту личисса жужгума бур, «Ябувара ниттихъул» тисса.

– *Хъаннил поэзия арантурал-мунияр личиссариве?*

– Хъаннил поэзиялуву ххишалану диклай дакнил кюлашиву, клуклушиву, ттюнгъашиву. Асардал ххишалану вибувцусса биклай.

– *Вил творчество хъхъичлуннай цукун най дия?*

– На шукрулий бура 1983-кушинал апрельданий ттунма къисмат шаврий чадурксса поэтесса ва ххаллилсса инсан Фазу Хамзатовна Аблиеващал клул хъун. Ттувун цусса гъира, гъавас бувххуна. Фазу Хамзатовна ттул поэзиялушчал клулгу хъуна, ганил ттун чивчуна Московский литературный институтравунсса рекомендациялул чагъар. Амма, педучилище бувккуну махъ, на нитти-буттал муксса архну итакъабавкъунав. Чансса махъ на заочныйну къуртал буссия ДГПУ. Ттул назмурду дирчуну дуссар 3, 4, 5 классирттансса литературалул учебникирттавуна. Мадарасса буссар жула композитортурал макъаннай учайсса балайрдугу. Ми щаллу буллай бур мажлисирттай, радиолый, телевидениелий.

2019-ку шинал на къамул бувунна Аьрасатнал Чичултрал союзравун. На арулва сборникрал авторда. Гайннувасса ца, «Волшебный сон» («Караматсса макI»), клива мазрай (оьрус мазрайн таржума бувссар Е.Чекановал) Московливгу

бувкссар. Мунивун бувхссар назмурду ва шанма поэма. Минну-васса ца – «Фазу-птица мира» хас бувссар Фазу Аблиеван.

– *Ци къмат бищувияе ттизаманнул лазгиял поэзиялун, аьмну лазгиял литературулулун?*

– Лазгиял авадансса поэзиялуву бур ххаллилсса шяиртал ва миннал произведенияртту: Кияс Меджидов, Аьлирза Саидов, Шихнесир Кафланов, Шах-Эмир Мурадов, Расим Гъаджи, Алибег Фатахов. Ттун ххирар ккалан ттизаманнул автортурал поэзия: Арбен Къардашлул, Майрудин Бабахановалул, Ханбиче Хаметовал, Билал Адидовлул, Нажмудин Шихнабиевлул, Седагет Керимовал, Пакизат Фатуллаевал, Минаят МутГалибовал, Мердали Жалидовлул ва чЯвусса цайминналгу. Ххарину бура жагъилсса, гъунар бусса шяиртал бувккун: МахIаммад Ибрагъимов, Владик Батманов, Муса Агъмедов.

– *Туну тти, ахирданий: поэзия – му ци затри?*

– Поэзия – му ххаришивугур, макъгур, леххавугур, зумагур, булбулданул балайгур, щаращул жюржугур, мурхьирдал чIапIал щурщугур... КутIану, поэзия – му бур шяирнал аьч буллалисса цала асарду, миннуца бюхълай бур ккалаккима пикри буллалигу, ххаригу, пашмангу, аьтIутIигу, хъювусул уклакигу, пахру буллалигу ан.

Руслан Бакидов



Гъарцагу шаэрнал цала хъхьичІва-хъхьичІмур шеъри хас бувну бикІай я цала ниттин, я цува ляхъусса кІант-тун ягу ччан хъусса душнин. Ттунма чІалачиссаксса пасихІсса мазрал зал-ду Супиян Оьмаровдул цала шеърирдал дунияллул дайдихъу дурхъунссар цува дунияллийн ляхъан увсса ниттиха, хъирив Лакку кІанттул ялгъузшивруха, яла ччавриха чивчуми шеърирдаину. Мунийн ттул щакгу бакъар. Цанчирчан, Супиян-дул цала творчестводул яла язимур, яла хъунмур бутІа хас бувну бур вай шанма темалун.

*Мирза Давыдов,
Дагъусттаннал халкъуннал чичу*

Супиян Оьмаров

НИТТИХЪАХЪ

Зул оьрмулул дущин дан
Биял къахъунссар оьрму.
Шану къалавхъсса хъхъурдан
Циксса хъуссар багъантту.

Бюхттул зунттал мицІаха
Лавхъхъуну бур зул бакІру.
Бивтсса ххуллурдал аьшру
Дагъну дур симаннайгу.

Хъуни бувсса оьрчІругу
Ппив хъуну дунияллийх,
ЛивчІун буру зувалу
Ялгъузсса кюрттараву.

ОьрчІах мякъсса дакІру дур
Нузахун къаралданий,
Хъхъемавххусса яру бур
Гай лавг ххуллийн ялугълай.

Агъ, нинухъру, нинухъру –
Нясилданул хъаттирду,
Зун дард ккаккан къадурнал
ХъхьичІ ник рищун хІадурда.

НИТТИЛКАРУ

Ларгсса шинну зана дан
Ччива ттучІара каши,
Ттюнгъану ххира дуван
Ниттил жиг дартсса кару.

ЛухІи гъунттуй шахъайсса
Нис экъи нани буркив
Ниттил канива лавсун,
Ччива букан уччиннин!

ЛяличІину нахІусса
Ниттил бувсса гъавккури
Ччива цалвагу букан
ЛаччІи бувтІуну ялун.

ХІажул лачІал хъахъи ккурч,
ДикІул бувцІусса ххункІру,
Цанникъай чувчІав, тачІав,
Зул тІин тикрал къашайсса?

Каруявав нахІусса,
Ччавуявав къянкъасса,
Ниттил бувсса захІматран
Багъаявав лавайсса!?

*Гъарзар оърмолулу касму, пишарду.
Гъар пишалулугу – цила ххуйшиву.
Амма миннуву ттун чIалай бакъари,
Ттула пишанияр уздансса цамур.*

**Сияна
Къадиева**



Ссавури буса учительнал талихІ?

Ва суалданун жаваб дуллунни МахІачкъалалал №28 гимназиялун оьрус мазрал ва литературалун учитель, 45 шинал стаж бусса АьФ-лун образованиелун ХІурмат бусса зузала Сияна МахІаммадсаниевна Къадиевал.

На оьрус мазрал ва литературалун учительница, ттун ттула пишадия пахругу бур. Ттун ххирар оьрчашал зун, гайннал бюхттулсса, тяхъасса чІурду баллан, бухкъалагайсса гайннал «циван»-нан жавабру дуллан. Ттул даву – му ттул оьрмур. Шикку бур ттун чІалай нава оьрчІангу, гайннал нитти-буттангу, ттуцала зузиминнангу аьркинну бушиву.

Чивинияцава бивкІссарив ттун учитель хъунсса хиял? КъакІудли. Амма махъва-махъмур классраву ттун бувчІуна, ттунма ччай бушиву оьрчІан оьрус маз ва литература лахъхьин дуллан. Утти бувчІлай бур – хІазран къабивкІшиву. Чивинияцава на чІявусса луттирду буккайссия – шаппа чІявуя луттирду. Хаснува ххирассия приключениярттаясса луттирду, ттул яла ххирама геройгу ия Робинзон Крузо. Пушкин тІурча ттунгур жула цимурца!

На хъун хъуссара архсса Ураллай. Ттул ппу къалайчи ия – къадарданул га ия Дагъусттаннал къатІув увтун. Тичча лавгссия армиялувунгу, яла байбивхъуссар Буттал кІанттул цІанийсса хъун дяъви. Дяъви къуртал хъунца талайгу ивкІун, га миналун хъуссар Перьмлив. Амма кулпат бувну бур шикку, Дагъусттаннай. Жу жува Удлучаратуссару, Ахъушиял райондалийсса лакрал шярвалур. Ттул дада, Ураллал тийх яхъанай дунугу, оьрчІ бан дучІайсса диркІссар буттал аьрщарайн, нагу дуниялийн бувксса Дагъусттаннайра.

Каникуллай жу нитти-буттал даин зунттавун буцайвав. Цахъис хъунма хъувкун, на, махъунмай Перьмлив къабучІанна куну, каникуллу къуртал хъуну махъгу хъуннабавачІа бавцІуссара. Ганил нитти-буттахъ увкуну: «Зу Сияна махъунмай буцирча, ва къашай хъунтІиссар», – куну. Махъ нину-ппу ттул хъуними уссурварашал ватандалийн кІурабавуна. ДаКІний бур Избербашрай хъуни дакъасса къатри ларсъсса, тикку на къуртал бувссар дянивмур школа, яла бувхссара ДГУ-равун.

Школалай на зун байбивхъуссара хъуними курсирдай дуклакисса чІумала. ДГУ-раву дуклакыйни щаргу хъуссара. Мугу хъуна аьжаивсса мугъисушиву. КІуллив ганал туйн цукун оьвкуссарив хъунабакьин? Ттул гьалмагъай хъун даКІнийманал ттухъ увкунни: «Ява, щичалкІуй маслихІат мабара! Винна ттуй даКІ дакълай дакъахъурча, цІанава къабучІанна уча, мукун бакъахъурча – бухъхъу хъунабакьин». Туну нагу лавгра... ЛасначІан МахІачкъалалив бизан багъуна. Танияр шихуннай жу цачІу дурссар 45 шин. Жул дянив бур шама арс ва арулва арснал оьрчІру. Ттул лас Горькийл цІанийсса Оьрус театрданул хъунма инженерди.

Мукун байбивхъуссара на кулпатралссагу буллай, учительнугу зий. Яла захІматми дия цалчинми шинну, амма ттун ттачІав даКІнин къабгъуна пиша баххана бан. Цими ккуран риртссар на учительнал



пишалий аьдат хъаннай! Най буна-ва бия ттуву педагогнал эцIа. Ттула учениктуращал архIал битлай бивкIссара на оьрмулуд школалуд ххулду. Ттуву тартуна учительнан чара бакъа аьркинсса хасиятру: кьянкъашиву, ссавур, тIалавшин ва кIукIлушиву, вихшала ва ччаву. Оьрмулук, дуккавил процессрах, яла-яларив – оьрчIахсса ччаву.

Цал на, распределениелий, зий бивкIссара Красноармейск посело-край, шагьрулия тихун занан бигъану бакъая. КIану хъувкун, № 26 школалий зун бивкIссара. Га школа къуртал бувсса ттул учениктурал уттигу оьвчай ттуйн цала батIа-вурттайн, ттул цамур школалий зий чIарусса шинну хъуну дунугу. Цалчин ттуйнма оьвкусса чIумал, на нигъа бувсун буссияв, ттунма бува-гу-бувчIайвав хъуни хъусса выпускниктал тIий. Ресторандалуд хъулук, тIутIал кацIгу канихъну ялугълай льякъуна лахъи-хъаласса жагъилсса чув, ттун най унава увчIуна ттула чва ххирама ученик. Яла щалва классгу ттул лагма лавгуна, гайннан бусан ччай бия цивпша цума цумарив, амма на увкуссия, ттунма бувчIайрув ххал баннача, бацIи куну. Ттун гай циняв бувчIуна, ца

душ личIаннин. Яла бувсуна, га душ классравун на цамур, №28-мур, шко-лалийн лавгун махъ бувкIсса бив-кIшиву. Га бия цIуну бувсса школа, гивун та чIумал дахъва учительтал буцлай бия.

Шикку на зий 35 шин хъунни. Цинявгу на ита бавкъусса классру ацIуннияр чан бакъасса бур. Так ца шиналла на классрал руководитель-шиву къадуллай бивкIсса: бувххунав, ххишала класс къаласунна тIий буссияв, амма бацIан къавхъуна. Ссавур дакъа ялугълай бивкIра, цIусса дуккавил шин та дайдишайвав, утти-гу классрай каялувшиву дуллан тIий. Къашай му даву дакъа бацIан! Ттун ххира ттула даву магьир дуллан, му-кунсса шартI дур педагогначIа. Му-нийну дарсирай дакъа, оьрмулудугу цIусса ритм дучIай. Цахъис хIаллай аглан хурча, яла хъинну махъун багъну льякъинтIиссара. Ттизаман-нул инсаннал дурккушиврул дара-жалуясса тIалавшиннал учительнал хъхъичIгу бихълай бур мудан цIусса информацийнний технологияртту ишла дуллалавил масъала. Дарс дишаву – му кIусса захIматри. Дарс ххуйну хъуншиврул, муних оьрчIан гъира бутан, сложнойсса матери-ал бигъану дурчIин дансса формар-

ду ва методру лякъин багълай бур. Муна микку кумаг хъанай бур Интернетрая. Мунихъ хъунмасса бяла бур оърчан цанма пикри буллан лахъхъин баврин, анализгу дуллан, цанма къл хъумур ялун личин буллангу ва цусса иширттаву ишла буллан. Тйламур бусан, ми методру ишла дуллан бигъанма хъанайгу бакъая. Уттирив ттунмавагу бувчлай бакъар, цукунна нава хъхъичва ми дакъа бивксса тий.

Ттизаманнул школьниктураята цятува лахъхъинмургу чансса бакъар. Кълшивурттахсса гъира, цусса асардахсса мякъ, мудан экспериментру буллалаврехсса хъит – укунсса дур оърчал табиаът. Мукунми оърчру шиная шинайн гъарза хъанай ччай бур. Педагог хисаврай ттул хларачатту му чулхунмайсса биклан багълай бур. Оърчашал хлалавиврун учительная хъунмасса захмат тлалавну бур, цалами кълшивуртту гъарта дуллай, члумушал ца буцилий бачин. Ттизаманнул дунияллий педагог ур гъарица чулуха итххавхсса инсан, учениктурал суаллан жаваб дулун шайсса, миннавун цлумур лахъхъаврих гъира бутан шайсса, цала предмет миннан ххира хъун дан шайсса. Даки хъиншиву, ччаву, гъилишиву дакъаний шайсарив му даву дуллан!

Дарсирдай хлалимсса атмосфера, дарсирдаяр махъсса давурттаву даки тиртлусса ихтилатру буний, титлай ученикнал дакигу. Щала ттул гуж на бишара гъарца оърчал лагма ччаврил ва ганал пикри бувчлаврил атмосфера дузал бан, муниллли, ттул хисаврай, ганал индивидуальность аьч дайссагу. Ялагу кумаг бай га оърчанияца гъалгъа ттисса ниттил мазралгу.

Литературалул дарсирдай на оърчан оърмулия, инсантурал дянивсса арардая, цала тлудлая пикри буллан лахъхъин буллан биклара. Мунишала архлал ттун бувчлай бур,

так учебникирттайну ягу къяйдардал сводрайну даки тиртлуну къуццу тлун лахъхъин бан къашайшиву. Жун, филологтуран, къллссар, оьрус маз – му къяйдардал свод бакъашиву, му бур къяйдардава личлачисса исключениярттал свод! Ттуйхнува къллли, цавациа зат: цана ххирасса учительнал тлутлмур ягу оърчан салахи акъасса инсаннал тлутлмур – гайннал цакуццуй къамул къабайшиву.

Нава зун байбивхъусса члумал гава цана хисав хъуна, учительтурал лагма циксса «магъри» буссарив – мигу бял оьрмулувусса инсантураву. Ххан биклай, учительтал чанну зузисса кунма: та шанна ссят; яламур – тархъаншиву, цаламур оьрму. Цалчин, ссят ацлунний бакъарча зун байбишайсса, ссят мйиннийри. Гъарца хъхъунусса учительнал обнна члун – ми бур гъарца къини ххал буллан аьркинсса тетрадру, мигу – 30-40! Классгу учительнал ца бакъассар! Ява, тетрадирттал «кълшивугу» мййжанссарча! Миннул кълшиву байрандалийн супермаркеттаву ларсмунияр къакуклуссар!

Хъуссарив ттул талихИ? Гъарцаннал талихИцанмалусса биклай. Наварив талихИ бумурда тлуссара, ттунна ххирасса давриха зий бунутлий! Ттун чай бур хъхъичлунмай хъит тлун, ттула учениктурацал ва караматсса дуниял цлунил къл дуллан. Ттун тирхханну шай, оърчан дуккаврих гъира буний, ттула захматрал хласиллу члалачлийни. Хъхъичлунмай хъит къатлурча, пишалуеву тлайлабацлу къахъунтлуссар.

Цияннал зума-ккарччулусса махъру бунугу, нагу учинна: «Оьрчлру – жула бучлантлмурди, му бучлантлмур цукунсса биклантлуссарив жул, учительтурал, клунттихъри бусса! Ттул аваданшиву – му ттул ученикталли!»

Марина Керимова

**Сакинат
Алкъадарская**



Машгърсса тухумрал цланин лайкьну...

Яру дакИнил дагъанир учай. Ванил иттатугу най бур дакИнивасса чани. Ихтилатравугу ва личИлулсса бур, зумату букканин гъарца мукъул пи-кри байсса...

*Ирсирава написса къадарданул
лишанну...*

Ванил ирсираву гъарца цлани-цлун бавхлуну бур ляхъу кланттул тарих, му клану цала давурттайну лахъ буллай бивкИми...

Сакинат Бейдулагъовна пи-крирдавун лагай... Ванин цила тухумрал мархри – му бур буттахъал история, Дагъустганнал историялул личИ-личИсса члун-нардий миннава гъарманал лайкьсса клану бувгьуну бур. Буттал ппу, Хлажи-Къурбан ХанмахIаммадов, аьрасатнал хIаписар, ларг-мур векрал 37-ку шинал репресси-ярттахъхьун иривну, аьщун ивзун ур, махъ заманнай реабилитация дурну дур. Буттал хъунама усеу, Оьмар ХанмахIаммадов, ивкIун ур инженер, гьуртту хьуну ур Граждан дяъвилува ва Буттал кланттул цланийсса дяъвирдаву. Мунал ирсираясса бур ххаллилсса искусствовед Селим Хан-МахIаммадов ва машгърсса Аьрасатнал литературовед Мариэтта Чудакова. Гама усуу, Эседулла ХанмахIамма-

дов, табасараннал чичу. Буттал хъунмур ссу, Зумрут –шяир. Айдын ХанмахIаммадов – машгърсса табасараннал шяир.

– Надирсса кулпатраву цинянал бивкIун бур махIатталсса гьунарду, – буслай бур ва. – Ттул шугу мукунасса ия.

Бейдулагъ ХIажикъурбанович, Хивский райондалийсса Кандык шяраватуссар, мунал ппу табасаранчув ивкIессар, нину – лезгири душ, Алкъадардал ХIасаннул тухумравасса. Цила чIумал дуккаврихсса гъирарал га клункIу увссар Дагъпединститутравун (утти-сса ДГУ). Ганал энциклопедийсса кIулшивуртту хIисав къархьуну къалирчIессар.

ХхюцIалку шиннардий, республикалул Образованиелул министрстволул тIалав увну, зий ивкIессар Дагъучпедгизрай табасаран мазрай буклакисса луттирдал редакторну. АН СССР-данул Языкознаниелул институтраву аспирантурагу бувккуну, диссертациягу дурурччуссар. Тава чIумал тIалав увссар Тахо-Го-



дил цланийсса педагогикалул НИИ-рал ниттил мазурдил секторданувун, докторнал диссертациягу дурурччуну, га институтрал заведующийну ивкссар.

Ацфра шин ххишалагу дурссар алимчунал ДПТИ-раву оьрус мазрал ва чил мазурдил кафедралый каялувшиву дуллай. Ацнния ххюра шиная Бейдулагъ Хажикьурбанович зий ивкссар ДНЦ РАН-далул Мазрал, литературалул ва искусстволул институтраву, табасаран маз элмийну ххал бигьарил даву нани дурну.

– Буттал оьрмува бия элмулун хас бувну. Га иямазрал тлабиаьтрал хьирив агьну, ганил ляличлишивуртту ттириклай, маз ябаврий дакций. Ниттил мазрайсса гьалгъа ганан уттавашиврул щаращину члалан биклайва, – тий бур Сакинат Бейдулагьовна.

Ва бур буттайн романтик тий, нину-ппу «кинораву кунма»

цачлун хьуну бур тий. Буттан ванил нину ккаккун бур гьанминнанчлан Хачмаслив увксса члумал. 18 шинавусса Аминал ва хлайран увну ур – ххуйшиврулгу, адавралгу. Ганих эшкьи хьуну дур. Цува ацнния цара шиная ганияр хьунасса ушиврухгу кьаурувгун.

Сакинат Бейдулагьовна, кулпатраву чланма-чливимур, ингилис мазгу лахьхьайсса 13-мур школадуву ххуйну дуклай бивклун бур, дуттирдугу чявусса буккайсса бивклун бур. Ванин мазрахгу, литературалулхгу гьира бивклун бур, амма хьуними классирттаву математикалул классравун лавгун бур.

– Гай ххуйсса члунну дия, – тий бур Сакинат Бейдулагьовна. – Школалул директор, Николай Ильич Чиненный, ляличиссава учитель, директор иклайва. Фронтрайгу ивксса ганал школьниктурах шайссак-

сса хъуннасса къулагъас дайва, дуккаврин циняв шартІру дузал дайва, школалийн кІункІу байва жагъилсса, гъунар бусса учительтал, хІакъсса просветительтал. Мунияту ттунгу, ттул хъуними уссурвавра, Имамлун ва Мурадлунгу, дуккаврех гъира бия. Имамлул язи бувгъуна ДПТИ-лул гидромелиорациялул факультет, Мурадлулгу тиккува къуртал бувна виноделиялул факультет. На кІира образование ларсъсар – технологический ва филологический. Ниттин ччай бия на хІакин хъуну, буттан – филолог хъуну элмулдуха зун. Ттун пикри бия ДГУ-рал инязравун буххан, ингилис мазгу кІулулу бухъувкун. Амма, буттах вичІи дирхъуну, язи бувгъуссия ДПТИ-лул «технология консервированиялул» факультет. Юх, му гъалатІ бакъая. Шикку дуклай бия нава кунма технологтал хъун ччисса, акълу-гъунар бусса студентътал. Ххишалдаран

тай шиннардий республикалийгу консерварттал промышленность хъхъичІунну дия. Институт бувккукун, на гъан бувнав Воронежский областъраин, Острогжск тІисса хъун бакъасса шагърулийн. Ттун (та чІумал на зий буссияв детский питание дайсса цехраву) гъира бия личІисса культура дусса, даврих цамур куццуй буруглагисса инсантурай тамаша буллан. Ва предприятиялий зузисса инсантал бия хъинну жаваблувсса. ТІайласса, дакІру марцІсса, цала ляркъумуний гъашиву дуллалисса. Тайннаву цукунчІавсса тамахІкаршиву дакъая. Ттун ттула даврий дакІ дакъайва, ттуярва хъунисса инсантурай каялувшиву дуллан аъжаив бизлай бунугу. Шикку ттул хъуна опыт, хъуннасса давриву гъуртту хъанан тІааьнну бия.



Цамур оърму

Шаппай кѳурабавну махъ, цаппара хѳаллай ялагу производство-лий зий буссияв. Щар хъура, бувна душ. Кулпатралсса буллан багъуна. Микку цакуну ччан бивкѳуна кѳилчинмургу высший образование ласун.

Сакинат Бейдулагъовна заочныйну бувххун бур МГПУ-рал филологический факультетравун. Цаппара шиннардива дайдирихъуну дур ванил оърмудуву цамур этап – ДГМУ-рал оърус мазрал кафедралул заведующий Энвер Шейховлул ванийн оьвкуну бур чил билаятирттал граждантурансса подготовительный отделениелий каялувшиву дуллан.

Сакинат Бейдулагъовна шикку зузисаксса хѳаллай отделениелий дуклай бивкѳун бур 130-нная ливчусса Иран, Азербайджан, Камерун, Иордания, Афганистан, Перу, Египет, Нигерия, Палестина, Южный Судан, Зимбабве, Пакистан ва чѳявусса цаймигу билаятирттаясса слушательтал.

Ва пиш тѳий бур, цила отделение, экзотикасса дунугу, цинна гъан-мачча хъуну чѳалай: ца дуккавил шинай оьрчѳан цивппа ца хъунмасса интернационал кулпатну чѳалан бикѳайва тѳий, цала педагогнайнгу мама тѳий.

– Муниву личѳисса цичѳав бакъар – цала ватандалия архсса оьрчѳан кулпатрал гъилишиву ччай дур. Учин бюхъанссар, жу личѳи къашару куну, ттул даврил графикраву перерывру дакъар. Ва бур ттул кулпат, на вайннахлу гъарицаннахгу, циняннахлугу жавблувссара, – тѳар ванил.

Сакинат Бейдулагъовнал хъуннасса чѳун харж дай внеклассный

даврингу. Подотделениялул слушательтал лагайссар музейдавун, театрдавун, гьуртту шайссар личѳи-личѳисса конкурсирттаву, ххирассар вайннан экскурсияртту. Студентътал лагайссар волонтерталну концертирттащал детдомирттаву.

Мукунма подготовительный отделениялул студентътал гьуртту хъанай бур аьдатравун дагъсса «Студенческая весна» фестивалданайгу.

ДР-лул Миллатирттал политикалул ва диндалул иширттал министрстволул С. Алкъадарскаял даврин къимат бивщуну, ванин хѳурматрал грамота дуллуну дур. Бур ялагу барчаллагърал чагъарду Жагъилминнал даврил министрствалия, цаппара университетирттава, Дусшиврул Къатлува, Поэзиялул театрдания.

Мунищала архѳал отделениелий най дур диялсса элмийсса давугу. Чил билаятирттаясса студентътал гьуртту хъанай бур вузирдал, республикалул, дунияллул студентътурал конференциярттву ва форумирттаву, хъхъичѳунсса кѳанттурдугу бугълай. Сакинат Бейдулагъовна бур чѳявуну цимурцаннун чѳун диял къахъанан дикѳай тѳий, амма ва цѳуру-кѳуру буллай бакъар.

Цила давриеву жула героиня бур цила тухумрал, машгъурсса Алкъадарскийхъал ххуттаву – микку хѳала бувххун бур жула тарихийсса лавгмургу, цѳана бумургу, ялун бучѳантѳимургу.

Аьйшат Тажудинова



Арчиял душ. К. Чутуевдул фотозэтиуд

Зугъра
МахIаммадова



Цалчин, гимнастика ххуйрихха...

Дагъусттаннай художественный гимнастика мадара хъхьичИуннай хъуну дур, амма му муксса машгъур хъуну дакъар, арантуралми спортрал жураду кунна. Хъунмур спортрава лавзукун, цукун багъайсса спортсменкахтал къадарду? Му суал жу буларду художественный гимнастикалул спортрал мастер, цимилгу Аьрасатнал чемпионка хъусса, жула билаятрай чIяевусса соревнованиярттаву призёр хъусса Зугьра Аьлиевна МахIаммадовахъхун. Спортрава лавгун 25 шин хъуну дунугу, Зугьра Аьлиевна цIанагу бур исвагъисса, жагъилсса, тти учайсса куццуй – модельданул чIалачIин дусса хъамитайна. Спортралмур карьерагу къабивтун, ванил язи бугъуну бур юристнал тиша. Сайки 20 шин хъуну дур ванил ДР-лул МахIачкъала шагърулул нотариальный округрай нотариусну зий.

– Художественный гимнастика – му дур жагъилминнал спорт. Спортсментал му спортравун хъинну чIавану буххайсса, туну мунива ччяни бугу-буккайсса. Ххишалдаран, травмартту хъусса ишругу шайсса... Жу жура, гимнасткахтал (чекистътал кунма, гимнасткахъулгу нукIувасса къабикIайсса) «хъунив шаврин» ккалли байсса 22 шинал оьрму. ХъунмурчIин 16–17 шинал оьрмулуву, на кунма, душру спортрава лагай, – пашмансса пиш увкунни ттушалсса ихтилатрал уртакънал.

– Циван язи бугъав му журадул спорт, цукун хъура ина Аьрасатнал спортрал мастер, Дагъусттаннай цуппагу ца бакъа бакъа-сса? Жун кIулсса ксса, циняв гайми «художественныхъул» спортрал мастеришврул кандидаткахъул бур.

– Циван? Цалчин – мунил ххуйшиврух бургу! Ттун му бувчIуна

ттунна ххюра шинва дачIи хъусса чIумал МахIачкъаливсса №3 ДЮСШ-луву, му цуппагу буссия Оскардул кучалий. На мивун бавкъунав дадал – буххунссияв на гиперактивныйсса.

– Зугьра Аьлиевнай, вил буттал цIанил буслай бур вил ппу ушиву гана га машгъурсса хIакин – доктор Аьли Адамов, дагъусттан халкъуннал герой ва медийный аралуву машгъур хъусса инсан. Ттун кIулу, 20 шинал хъхьичI циняннал яру ва вичIив цал хъирив дацIусса хIакин увагу кIия икIайва – рекламалул роликирттайгу радиолйгу, ТВ-лйгу.

– Тайлассар, ттул ппу Дагъусттаннал Лайкъ хъусса врач Аьли Аьлиевич Адамоври. Учай, нагу хъинну буттаха лавхъхъусса бура куну, гукунма цала хъхьичI бивхъусса мурадлайн хъит тIисса, – утти ххарисса пиш кунни Зугьрал, буслан бивкIунни гихун-



майгу. – Жу нитти-буттан хъинну ххираяв, амма хъихъи къаласай-вав, дуккавриву хIарачат тIалав байва, низам лахъхъин дуруна. Жу, ттул уссугу, шанма ссугу, ххуйну дуклай буссияв, на школагу ххювардай къуртал бувссар. Ява кIулну бикIан – ттул уссу Аскандар ДР-лул Гъузузаврил федерациялул президентрича. Мяммалгу давриву хъунмасса захIмат бишайва, медициналуву ххаллилсса карьерагу бувна. Ттул дада, Булбул Гъазиевна тIурча, зий буссия Минтрудрал ва соцобеспечениялул контрольно-ревизионный отделаний ведущий специалистну. Ганил ка цукун хъирив лаллай диркIссарив ттун бувчIуна так нава нину хъувкун. Ттулгурхха шанма оьрчI бусса, амма уттинингу ниттил ттун кумаг бай.

– *Вил оьрчIру ссаха зий бур?*

– Хъунама арсенал Саадул РМЛ къуртал бувссар мусил медальдануцал, Московлив МИФИ-лувун увххунни. Га гъузузавриву, гре-

плинграву ва ММА-луву уссия, дуссар наградарттугу. Ца шинава тийхва, Московлив, МИЭД-равун перевод ларсуна. Чивима арс МахIаммад-Сяид дуклай ур № 13 Гимназиялуву, тагу отличникри! Г. Ахмедовлул цIанийсса спорт-комплексраву лачIун уккавривух ур, наградарттугу дуссар. Ттул ххира душ Амирагу № 13 Гимназиялуву дуклай бур, занай бур художественный гимнастикалийн ттулагу тренер Галина Ивановна КарловачIан – гагурхха СССР-данул спортрал мастер! Амиралгу ххаллилсса физический данный-рдугу дур, бюхъу ва гъунаргу бур, амма душнил спортрахсса бургаву ттул куннасса дакъар, му мунил оьрмулул мурад бакъар. Ттул бургаву личIисса дикIайссия. Спортрал ттун кумаг бувна оьрмулуву хъуна даркъусса захIматшивуртту духIлан, хъуннасса дардгу ккаркссар ттун. Ттул оьрчIру мукъва буссия: душваравасса ца 12 шинаву ахиратрахъхъун лавгссар, захIматсса цIунция хъуну, лахъисса хIаллай лечениелийгу бивкIун. Му къурчIишиву духIан хъинну захIматну бия ттунгу, ласнангу...

Ттул лас, Руслан Саадуевич МахIаммадов «Новые технологии» ООО-рал Генеральный директорди. Спорт къабивтун махъ на бувхссияв ДГУ-рал юридический факультетравун. На ганан хавар бакъа ккавккун бияв цайми студенткахъаву – Руслан учIайва университетравун уссичIан...

Жул ташу бур миллатру хIала бувхсса. Ттул мархри Хайдакълияссар, Руслан ур лавациял яручу. Ттун муних тачIав пикри къабикIайва. Яла агъаммур зат – оьшиврувугу, хъиншиврувугу цацIу бикIавур. Ганалли ттун нотариус хъун маслихIатгу, кумаг-

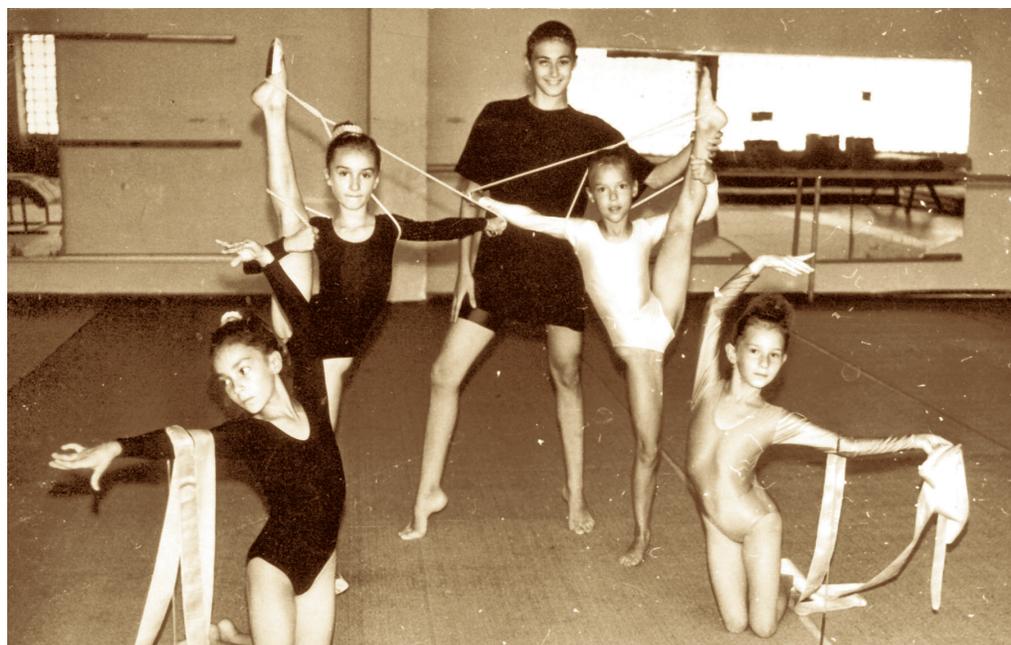
гу бувсса. Кулпат бусса хъаннин му хIалусса даву дур. Жул делорду личИи-личИисса дикIай, миннуву – судрайн къабувтна бутIа-бачIулуд хъуслил бяет багъсса масъалартту щаллу баву, цайми багъу-бизулуд масъалартту. Ттун ттула даврий дакI дакъай, амма ччай буссия судья хъун.

– Шоубизнесраву дустал чанну бикIай, култатраву тIайлабацIу хъуми гъарзасса къабикIай.... Художественный гимнастикалувугу конкуренция хъуннасса дур. ВиI буссияв спортраву подругахъул, зува ца командану чIалан бикIай-вав?

– На дусну буссияв ца душницал. Соревнованияртту къуртал хъувкун, га мудан аьтIий бикIайва, так 2-мур, 3-мур кIантту бувгъуну. Нарив личИи-личИисса даражалуд чемпионатирттай мудан призёрну бикIайвав, пьедесталданийгу хъхьичI бикIайвав. Микку хасият дикIан аьркинссар, му дакъахъурча, цичIав бан къашайссар. Мукун

учайва жухъ Галина Ивановналгу. Га жуцал хъинну къянкъасса бикIайва, хъунмур къулагъасгу дайва так му спорт хъинну ххираминнах ва тренировкарттай хъунмасса хIарачат буллалиминнах. Махъми рязину къабикIайва, амма ганин муних пикри бакъая. Так цала даврил фанатътуранни тIайлабацIу шайсса.

Гимнастика – хъинну ччал бусса спортри. Цал цавай соревнованиярттал хъхьичI ттун хIисав хъуна ттула подруга дакI дакъа, стадиондалийн буккан хIадур хъанхъийни аьтIун бикIавай бия. Ганил хъиририв на буклакиссияв. Ганил цила программа къаоьккину щаллу дуруна, нагу банна тIий ца-кIива гъалатI бувссия, ттунма кIилчинмур кIанугу гъарича куну, танил «муси» ласуншиврул. Жул тренернан му зат хIисав хъуну, хъинну сситтуй бия, ттухун дяъви бувуна, треникварттугума ххи дуруна, призмур цамур региондалиясса спортсменкал лавсъссар!



Ттул «кьурвандалул» ганин кумаг къабувуна, ялунгума Дагъусттаннал командалул имиджран зарал бувуна. Жун жула усттаршиву тасттикъ дуллан багъуна хъинну захІмат буллай, чІярусса гъухъ руртІуну. Му буруглагиминнан хханни бикІайсса, ччанну цайва цивпа ссука лехлай, чурхгу, ттаркІ дакъасса кунма, лахІлай. Жу таний хІарачат буллай буссияв Марина Лобач, Александра Тимошенко, Амина Зарипова, Яна Батыршина ва ц. кунмасса машгьурсса дунияллул чемпионкахъаха, Ирина Винердул школадул «художницахъаха» лацан. Ттун цІанагу ччай бур танищал кІул хъун, ттула щалва оьрмулул хиял бакІуйн буккан бан.

– *Цукунсса хиялди му?*

– Ттун ччай бур Дагъусттаннай художественный гимнастикалул ттула школа тІивтІуну, му ххаллилсса, хасну душваран лайкъсса спортрал жура машгьур буллан. Европанал цІушиннардая гъалгъа тІунвагу къачча – соревнованиярттаву буссар гьурттту хъанай цІай-цІай тІисса трикордаву, яргсса макияжгу дурсса чиваркІ!

– *Ина нитти-буттан маслихІат бавияв, цала душру гимнастикалухун бичин?*

– Гъай-гъай бавияв. Жувува так лезгинкалий къавтІаву ва лачІун букккаву дакъасса, цаймигу гьунарду бушиву ккаккан бан ччива. Художественный гимнастика спортрал ца гъанумур жура хІисаврай цумур бунугу душнин ххаллилсса спортрихха. Мукунсса душнин, му спортахха зий шанна шин шайхту, ччимур секциялул нузру тІиртІуну дуссар – мура къавтІаврил, балетрал, ччимур журалул. Художественный гимнастикалул физический чулуха

ххаллилну хІадур байссар, оьрмулухун зирангшиву дулайссар.

– *Мунищала му бур хъинну харжгу бишин багъайсса спорт...*

– Достижениярттайн лахъан байсса спорт кьювкъусса къабикІайссар. Мура выступлениарттай аьркинсса купальникран цимигу азарда кьуруш аьркинссар. ХІакьину му бюхълай бур машин ласун, ттул чІумал цичІаврагу къадикІайва. Дадал цила щашайва триколий яргсса тІункрацалсса гулавати, цаца чІумал ххуйсса рангирал трикотин ларсун, цила дуруххайва. Яла хъинну ттуй дакъайва кІяласса трико, дихха, ттуйн кІяла лебедь учайва, ссурссугу, кару-ччаннугу лахъисса дуну, – та чІун дакІнин дагъну, Зугьрал пиш учай.

– *Винма чІалачІиссаксса, махъсса шиннардий цукунсса дахханашивуртту хъуну дур художественный гимнастикалуву?*

– Гимнастика – хъинну диригну хъхъичІуннай нанисса жура бур спортрал. ЦІана 10 шинавусса душру бур жу 15 шинал оьрмулуву дуллай бивкІмур дуллай.

Дахханашивуртту? Таваккулданул (рискрал) кьимат лавай хъуну бур: му цери – ссука лирчусса затрал лув чанма чанну цила лагма цуппа кІийла буккан аьркинну бур.

Таваккул – му захІматсса затри, амма художественный гимнастикалуву – хъинну авурсса!

– *Художественный гимнастика – му бур ца яла авурмур, тамашамур ва машгьурмур спортрал жура, винмагу ляличІуну ххира-сса. ТІайлабацІу хъуннав вин му вила мурад щаллу бан, Дагъусттаннайгу ца ттигу грациялул ва ххуйшиврул школа хъун!*

Виолетта Ратенкова



**Исключительно для женщин
– стоматология**

«Дизайн улыбки»



Посещение стоматолога – вопрос достаточно деликатный. По какому принципу мы, пациенты, решаем, в какую стоматологию идти? Для кого-то ключевым фактором является качество работы, характер отзывов, кому-то нужно бережное отношение, а кто-то ориентируется исключительно на техническую оснащённость клиники. Об особенностях стоматологии исключительно для женщин мы поговорили с владельцем сети клиник стоматологии для женщин «Дизайн улыбки» Азаматом Мамаевым и управляющей и PR-директором Камиллой Омаровой.

– Женской стоматологии «Дизайн улыбки» порядка 10 лет. За это время было открыто 3 фили-

ала: в Махачкале, в Буйнакске и в Каспийске.

Мы прошли нелегкий организационный путь, заработали себе имидж и репутацию, пережили все кризисы и активно развиваемся, несмотря на огромную конкуренцию, – рассказывает Азамат Мамаев, врач стоматолог-ортопед.

– *Расскажите, в чём секрет вашего успеха?*

– Наверное, в том, что «Дизайн улыбки» – это не только бизнес. Сотрудники, которые приходят к нам, – от докторов до вспомогательного персонала – достаточно быстро вливаются в коллектив, становятся практически родственниками... Из-за этого у нас внутри существует специфическая «домашняя» атмосфера. Со-

трудники спокойны и довольны – это сразу сказывается на отношении к пациенткам.

– *Чем отличаются мужские зубы от женских?*

– Наверное, только тем, у кого они растут во рту – у мужчины или у женщины.

– *Тогда почему вы решили открыть сеть клиник исключительно для женщин?*

– За последние годы у нас заметно изменился менталитет. В Дагестане много покрытых женщин, которые, по понятным мотивам, не могут находиться вместе с мужчинами. Есть и врачи, которые хотят работать только в женском коллективе. Да и неудобно как-то, когда женщины слышат, как от боли стонет мужчина, а женщинам неловко лечить зубы рядом с незнакомыми мужчинами. Ведь ни у кого не возникает вопрос: почему мужчины не заходят в салон красоты?

Но в нашу клинику иногда рвутся пациенты-мужчины, чуть ли не обвиняя нас в гендерной предвзятости. Мы принимаем мальчиков до 15 лет, а вот более взрослым клиентам мы рекомендуем обратиться в другие клиники. Их ведь очень много у нас в регионе.

– Да, у стоматологов большая конкуренция. Как вы привлекаете клиентов? Чем заманиваете? – вопрос к Камилле Омаровой.

– Интересная закономерность – большая часть женщин идет по рекомендации. Вот пришла пациентка в первый раз, ей понравилось. Она идет домой или на работу и делится впечатлениями.

А потом ее семья или друзья приходят к нам. Вот, например, у нас многие ходят семьями, точнее, женщины со своими детьми. Заманивать огромными скидками, несуществующими акциями не приходится, – делится секретами управляющая клиники.

– *Случались ли моменты, когда было падение спроса и казалось, что ничего не выйдет и надо бросать?*

– Конечно, за десять лет было всякое. Особенно в годы пандемии. Но мы оптимисты. Даже к кризису в период локдауна относились с пониманием – сразу выявлялись слабые места нашей клиники. Самые трудные моменты давали нам новый толчок для развития – мы вводили новые услуги, новые стандарты обслуживания, новые подходы к работе. И потом, стоматология вечна! Людям всегда нужны зубы – как минимум, чтобы жевать, как максимум – красиво улыбаться.

– *Вы уже достигли серьезного уровня в развитии своего дела. Можете позволить себе расслабиться и просто держать марку?*

– Мы привыкли двигаться вперед! Мы каждый год прирастаем новыми клиентами, новыми услугами, новыми знаниями. Столько всего хочется сделать! «Дизайн улыбки» стал частью жизни каждого нашего сотрудника! – подытожил беседу Азамат Мамаев.

Виолетта Ратенкова



Медицина – это моё!

Оториноларингология – одна из старейших медицинских дисциплин и основное направление работы клиники «Медицина». Мы пообщались с ведущим специалистом медицинского центра, врачом-эндоскопистом-оториноларингологом Жаваги Лугановой.

Она практикует уже более 13 лет. За эти годы Жаваги Луганова серьезно заявила о себе и завоевала авторитет среди коллег и пациентов.

– Почему Вы выбрали профессию врача?

– Проблемы выбора профессии у меня не было, так как родители меня сориентировали, когда я училась еще в школе. У нас в семье и в роду много медработников. Я всегда знала, что медицина – это моё. «Лором» стать решила не сразу, это пришло во время учёбы. Вообще, я хотела быть офтальмологом, но потом дядя убедил меня выбрать оториноларингологию.

Поступила в ординатуру в Москве. Нас из Дагестана было всего двое. После ординатуры я проработала в столице два года, а потом вернулась в Махачкалу. Первое время работала в детской поликлинике №5, а потом перешла в клинику «Медицина».

Оториноларингология специализируется на диагностике и лечении очень широкого спектра заболеваний. Заболевания ЛОР-органов приносят большие страдания человеку, и часто болезни других органов, системные заболевания отображаются через ЛОР-патологии. Когда у тебя есть возможность достаточно быстро помочь человеку улучшить качество жизни, и получается сделать это, испытываешь огромное удовольствие.

Мне нравится моя специальность. Каждый человек, приходящий в медицину, хочет помочь людям. Но что есть помощь людям? Здесь каждый решает для себя. Безусловно, это и сострадание, и улучшение качества жизни, и эмпатия и, конечно, уважение личности.

– Чем отличается страховая медицина от частной?

– Для врачей в частной клинике удобный график работы. Я замужем, у меня двое детей, и я могу регулировать часы приема. Это не

значит, что у нас меньше работы. Мы принимаем даже больше пациентов, чем в обычной поликлинике. Зарплата у нас зависит от того, как работает врач, от количества пациентов. Да и оснащение частных клиник лучше. Вот я, например, работаю на лучшем «комбайне» в мире!

Здесь я веду и амбулаторный прием, и оперирую – я хирург.

– Можете выделить определенные тенденции в заболеваниях лор-органов?

– В нашем регионе у пациентов большие проблемы: затруднено носовое дыхание, а поскольку нос, горло и уши взаимосвязаны, то из одной проблемы вытекает другая. Чаще всего нос дает осложнения на уши. Я принимаю как взрослых пациентов, так и детей. Можно сказать, что я семейный лор-врач.

– Что изменилось в оториноларингологии за последние годы?

– В целом, в медицине изменилось основополагающее для меня явление – отношение к пациенту. Мы стали более чутко относиться к личности, к психологическому состоянию пациента. Опытные врачи недаром говорили, что мы лечим сначала душу, а уже потом тело. Был период в нашей медицине, когда этому уделялось мало внимания, но я очень рада, что сейчас к психологическому комфорту пациента относятся по-другому. Оториноларингология развивается, появляются более физиологичные и щадящие методы лечения, и мы постоянно учимся. Сейчас много открытий на молекулярном уровне, что позволяет более тонко понимать причины болезни и лечить их.

Виолетта Ратенкова

МЕЛОДИЯ ПРЕКРАСНОГО

Мы – Академия стиля Mozart House, лучшая площадка для обучения и подготовки специалистов для работы в ногтевой индустрии. Мастера nail-индустрии уже много лет завоёвывают рынок услуг, и профессия nail-мастер в сфере красоты давно «поднялась на пьедестал» по уровню заработка выше среднего.

Почему выбирают нас?

Уровень преподавания в Академии стиля отвечает лучшим мировым образцам. Наши учебные программы максимально охватывают все темы, необходимые в дальнейшей работе и обязательно включают практические занятия. По окончании курсов выпускник получает сразу два документа о профессиональном образовании – российский и международный. Это значительно повышает шансы на трудоустройство. На рынке beauty-образования мы уже 15 лет, а за плечами – тысячи выпускников и профессионалов своего дела, многие из которых открыли свои салоны.



Мы являемся аккредитованной экзаменационной площадкой центра оценки квалификаций и наделены полномочиями проводить независимую экспертизу мастеров сферы красоты на Юге России.

Чему вы научитесь после прохождения курса?

- Работе с клиентом
- Методам соблюдения санитарных норм
- Работе с аппаратом
- Классическому маникюру
- Комбинированному маникюру с покрытием гель-лаком
- Укреплению ногтевой пластины
- Коммерческим дизайнам и однотонным покрытиям
- Узнаете о физиологии, анатомии и противопоказаниях к процедуре.

В нашей Академии проходит уникальное обучение по маникюру и наращиванию ногтей для глухонемых и слабослышащих. Только у нас выпускник получает СЕРТИФИКАТ МЕЖДУНАРОДНОГО ОБРАЗЦА Академии стиля Mozart House, который позволяет работать в любой точке мира!

Студия красоты «Моцарт»

Наша студия – это особенное пространство для девушек!

- Мы находимся в центре города Махачкалы
- У нас работают самые талантливые мастера
- Мы тщательно следим за стерильностью наших инструментов
- Мы предлагаем большой выбор оттенков и дизайнов самого лучшего качества и любые услуги в nail- и бьюти-направлении

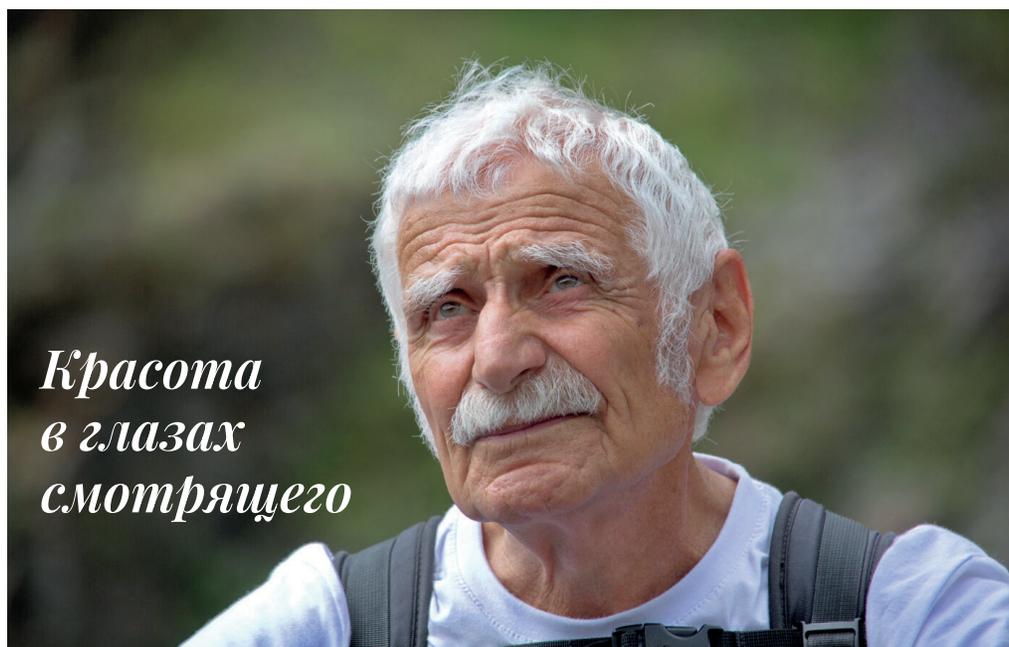


Мы ждём всех по адресу:
ул. Ярагского, 41,
чтобы сделать вас чуточку счастливее!



*Следите за нами
в соцсетях!*





Камиль Чутуев, самый известный в Дагестане фотохудожник, ветеран журналистики, много лет был фотокорреспондентом журнала «Женщина Дагестана».

Родился художник 26 августа 1937 г. в с. Кумух. С 1961 г. работал в различных газетах и журналах. Сотрудничал даже с международными изданиями. Многие годы проработал в дагестанских музеях. Член Союза журналистов СССР с 1963 г., заслуженный работник культуры Республики Дагестан, лауреат республиканских премий Союза журналистов Дагестана «Золотое перо» (1991) и «Золотой орел» (2001, 2002, 2006, 2012). Награжден Почетной грамотой Правительства Республики Дагестан, Почетной грамотой Министерства по национальной политике, информации и внешним связям Республики Дагестан, Золотой медалью Всемирного фонда «200 лет со дня рождения Шамиля».

Камиль Чутуев принял участие в сотнях общероссийских и респу-

бликанских конкурсов; прошли десятки его персональных выставок. За долгую творческую жизнь он запечатлел в своих прекрасных работах красоту дагестанской природы, неповторимый колорит нарядов и облика жителей районов, увековечил постепенно разрушающуюся удивительную архитектуру старинных аулов и этнографические подробности быта горцев. Творчество Чутуева поистине стало художественной летописью истории нашего края за последние полвека.

Особенно удаются мастеру женские портреты. На его снимках прекрасны все горянки – и маленькие озорные девочки, и девушки в национальных костюмах с кувшинами через плечо, и бабушки с лучиками морщин на лице и натруженными руками.

Художник любезно предоставил некоторые из своих работ для публикации в нашем журнале.

Гульнара Асадулаева



Лачки. Фото К. Чутуева

ИНДЕКС ПМ827

с. Кумух. Фото К. Чутуева



Свободная цена
6 +

